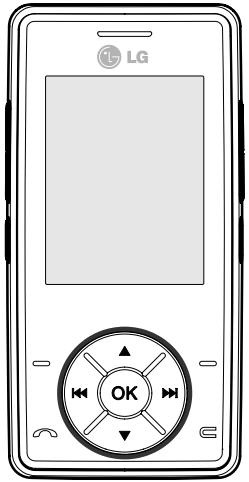
P/N: MMBB0231701 (1.0)

Impreso en México

MX8500 Manual del usuario

LG Electronics Inc.



MX8500 MANUAL DEL USUARIO

Por favor lea atentamente este instructivo antes de operar su equipo.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Lea estas sencillas instrucciones. Romper las reglas puede ser peligroso o ilegal. Se ofrece más información detallada en esta guía del usuario.

PRECAUCIÓN! No seguir las instrucciones puede ocasionar lesiones graves o la muerte.

1. No use nunca una batería no aprobada, ya que esto podría dañar el teléfono o la batería, y podría ocasionar que estalle la batería.

2. Nunca coloque el teléfono en un horno de microondas ya que esto haría que estallara la batería.

3. No se deshaga de la batería mediante el fuego o con materiales peligrosos o inflamables.

4. Asegúrese de que no entren en contacto con la batería objetos con bordes cortantes, como dientes de animales o uñas. Hay riesgo de causar un incendio.

5. Almacene la batería en un sitio alejado del alcance de los niños.

6. Cuide que los niños no se traguen partes del teléfono, como los tapones de hule (del auricular, partes conectoras del teléfono, etc.). Esto podría causar asfixia o ahogo.

7. Desconecte el enchufe de la toma de corriente y el cargador cuando saque chispas porque puede provocar un choque eléctrico o peligro de incendio.

8. Al ir en automóvil, no deje el teléfono ni instale el kit de manos libres cerca de la bolsa de aire. Si el equipo inalámbrico está instalado incorrectamente y se activa la bolsa de aire, usted puede resultar gravemente lesionado.

9. No use un teléfono de mano cuando esté conduciendo.

10. No use el teléfono en zonas donde esté prohibido hacerlo. (Por ejemplo, en los aviones).

11. No exponga el cargador de baterías o el adaptador a la luz directa del sol, ni lo utilice en sitios con elevada humedad, como por ejemplo el baño.

12. Nunca almacene el teléfono a temperaturas menores de -15 ˚C ni mayores de 50 ˚C

13. No use sustancias químicas corrosivas (como alcohol, bencina, solventes, etc.) ni detergentes para limpiar el teléfono. Existe riesgo de causar un incendio.

14. No deje caer el teléfono, ni lo golpee o agite fuertemente. Tales acciones pueden dañar las tarjetas de circuitos internas del teléfono.

15. No use el teléfono en áreas áltamente explosivas, ya que puede generar chispas.

16. No dañe el cable de corriente doblándolo, retorciéndolo, tirando de él o calentándolo. No use la clavija si está suelta, ya que esto puede ocasionar incendios o descargas eléctricas.

17. No coloque objetos pesados sobre el cable de corriente. No permita que el cable de corriente se doble, ya que esto puede ocasionar incendios o descargas eléctricas.

18. No manipule el teléfono con las manos húmedas cuando se esté cargando. Puede causar un choque eléctrico o dañar gravemente el teléfono.

19. No desarme el teléfono.

20. No haga ni conteste llamadas mientras esté cargando el teléfono, ya que puede causar un corto circuito en éste o provocar descargas eléctricas o incendios.

21. Sólo use baterías, antenas y cargadores proporcionados por LG. La garantía no se aplicará a productos proporcionados por otros proveedores.

22. Sólo personal autorizado debe darle servicio al teléfono y a sus accesorios. La instalación o servicios incorrectos pueden dar como resultado accidentes y por tanto invalidar la garantía.

23. No sostenga la antena ni permita que entre en contacto con su cuerpo durante las llamadas.

24. Las llamadas de emergencia sólo pueden hacerse dentro de un área de servicio. Para hacer una llamada de emergencia, asegúrese de estar dentro de un área de servicio y que el teléfono esté encendido.

CONTENIDO

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES 1

CONTENIDO 4

ANTES DE COMENZAR 7

Compruebe sus accesorios 8

Información importante 8

Cumplimiento de clase B según el artículo 15 de la FCC 8

Detalles técnicos 8

Información sobre la exposición a radiofrecuencias de la FCC 10

CÓMO USAR EL TOUCHKEY 12

Teclas sensibles al tacto 12

Estado de las teclas táctiles al usar el teléfono celular 13

PARA COMENZAR 14

Partes del teléfono 14

Vista posterior 15

Vista lateral izquierda 16

Vista lateral derecha 16

Iconos en la pantalla 17

DESCRIPCIÓN GENERAL DE LOS MENÚS 18

INSTALACIÓN 20

Extracción de la batería 20

Carga de la bateria 20

Protección de la temperatura de la batería 20

Nivel de carga de la batería 20

Cuidado de la batería 21

FUNCIONES BÁSICAS 22

Encendido y Apagado del telefono 22

Encendiendo el teléfono 22

Apagando el teléfono 22

Hacer una llamada 22

Recibir llamadas 23

Fuerza de la señal 23

Sobre la antena 23

Ajuste rápido 24

Llamada en espera 24

Remarcado 25

Marcado rápido 25

Llamada con ID 25

INGRESANDO Y EDITANDO LA INFORMACIÓN 26

Introducción de texto 26

Modos de Introducción de texto 26

Ejemplos de introducción de texto 28

CARACTERÍSTICAS DEL MENÚ 30

Funciones generales y Acceso a los menús 30

Llamadas 30

1. Llam. Perdidas 31
2. Llam. Recibidas 32
3. Llam. Realizadas 32
4. Todas 33
5. Tiempo de Uso 33

3G Evolution 34

1. Descargas 3G 35

Web Móvil 36

1. Web Móvil 36
2. Config. Alertas 39

Mensajes 40

1. Msj. Nuevo 41
   - 1.1 Msj. de Texto 41
   - 1.2 Msj. con Imagen 43
   - 1.3. Msj. con Video 45
2. Recibidos 47
3. Enviados 49
4. Borradores 50
5. Correos de Voz 51

Mis Archivos 51

1. Tonos 51
   - 1.1 Mis Tonos 51
   - 1.2 Mi Música 52
   - 1.3 Mis Sonidos 54
2. Imágenes y Videos 55
   - 2.1 Mis Imágenes 55
   - 2.2 Mis Videos 56
3. Funkey 57

Herramientas 58

1. Calendario 58
2. Alarmas 59
3. Reloj Mundial 60
4. Bloc de Notas 60
5. Calculadora 61
6. Propina 61

Configuraciones 62

1. Sonidos 62
   - 1.1 Volumen 62
   - 1.2 Tipo de Tono 62
   - 1.3 Mensajes 63
   - 1.4 Vol. Teclado 63

CONTENIDO

1.5 Vol. Auricular 63
1.6 Alertas 63
1.7 Tono Enc./Apag. 64

2. Pantalla 64
2.1 Saludo 64
2.2 Luz de Fondo 65
2.3 Papel Tapiz 65
2.4 Guia de Teclas Laterales 65
2.5 Fuente de Marcación 66
2.6 Reloj 66

3. Teléfono 66
3.1 Modo Avión 66
3.2 Accesos Rápidos 67
3.3 Idioma 67
3.4 Ubicación 67
3.5 Seguridad 68
3.6 Sistema 70
3.7 NAM 70
3.8 Auto NAM 70

4. Llamadas 71
4.1 Responder Llamada 71
4.2 Finalizar Llamada 71
4.3 Autoreintentar 71
4.4 Modo TTY 72
4.5 Marcación Rápida 74
4.6 Privacidad de Voz 74
4.7 Conexión 74
4.8 Tono ID 75
4.9 Foto ID 75

5. Nivel de Sensibilidad 76

6. Bluetooth 76
6.1 Agregar Nuevo Dispositivo 77

7. Memoria 83
7.1 Tipo de Almac. 83
7.2 Teléfono 83
7.3 Tarjeta de Memoria 83

Cámara 85

1. Tomar Foto 85
2. Tomar Video 86
3. Álbum de Fotos 88
4. Álbum de Videos 89

Ayuda 90

1. Mi Número 90
2. Versión SW 90
3. Glosario de íconos 90

ACCESORIOS 91

SEGURIDAD 92

Información de seguridad de la TIA 92
Información de seguridad 96
Actualización de la FDA para los consumidores 100

ANTES DE COMENZAR

Felicidades por elegir el avanzado y compacto teléfono celular LG MX8500, diseñado para funcionar con la más reciente tecnología de comunicaciones móviles digitales: Acceso múltiple de división de código (Code Division Multiple Access, CDMA). Junto con las muchas funciones avanzadas del sistema CDMA, como una claridad de voz enormemente mejorada, este teléfono ofrece:

- Ranura de expansión de la tarjeta de MicroSD™.
- LCD de 8 líneas, grande, de fácil lectura, con luz trasera e iconos de estado.
- Teclado de 27 teclas.
- Tiempo prolongado de batería en espera y en conversación.
- Interfaz accionada por menús, con indicaciones para una fácil operación y configuración.
- Localizador, mensajería, correo de voz e identificador de llamada.
- Protección de teclas.
- Respuesta con cualquier tecla, reintento automático, marcado de una tecla y marcado rápido con 99 ubicaciones de memoria.
- Tapiz de fondo Flash con divertidas animaciones.
- Capacidades bilingües (Inglés y Español).
- La tecnología inalámbrica Bluetooth®

Nota

Como cualquier otro dispositivo de comunicación, evite cualquier contacto innecesario con la antena mientras su teléfono se encuentre encendido.

Compruebe sus accesorios

Su teléfono móvil incluye los siguientes accesorios: Batería, Cargador y manual de usuario. Puede incluír accesorios adicionales como: Audífonos, Cable de datos USB, CD de datos.)

Información importante

Esta guía del usuario contiene información importante acerca del uso y funcionamiento del teléfono. Lea toda la información con cuidado antes de usar el teléfono para obtener un desempeño óptimo y evitar cualquier daño o mal uso del teléfono. Cualquier cambio o modificación no aprobados anulará la garantía.

Cumplimiento de clase B según el artículo 15 de la FCC

Este dispositivo y sus accesorios cumplen con el artículo 15 de las reglas de la FCC. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo y sus accesorios no podrán causar interferencias dañinas y: (2) Este dispositivo y sus accesorios deben tolerar cualquier interferencia que reciban, incluida aquélla que pueda provocar un funcionamiento incorrecto.

Detalles técnicos

EL LG-MX8500 es un teléfono trimodo (1,9 GHz CDMA, 800 MHz CDMA/GPS) que funciona en las dos frecuencias de Acceso múltiple de división de código (CDMA): servicios celulares a 800 MHz y Servicios de comunicación personal (Personal Communication Services, PCS) a 1,9 GHz .

La tecnología CDMA usa una función llamada DSSS (Direct Sequence Spread Spectrum, Espectro propagado de secuencia directa) que permite que el teléfono evite que se cruce la comunicación y que varios usuarios empleen un canal de frecuencia en la misma área específica. Esto da como resultado una capacidad 10 veces mayor en comparación con el modo analógico. Además, las funciones como handoff (transferencia de enlace) suave y más suave, handoff duro y tecnologías de control de la potencia de radiofrecuencia dinámica se combinan para reducir las interrupciones en las llamadas.

Las redes celular y CDMA PCS constan de MSO (Oficina de conmutación de telefonía móvil), BSC (Controlador de estación de base), BTS (Sistema de transmisión de estación de base) y MS (Estación móvil). La tabla siguiente muestra algunos de los principales estándares CDMA.

* TSB -74: Protocolo entre un sistema IS-95A y ANSI JSTD-008

El sistema 1xRTT recibe el doble de suscriptores en la sección inalámbrica que IS-95. La duración de su batería es del doble que la de IS-95. También es posible la transmisión de datos de alta velocidad.

Información sobre la exposición a radiofrecuencias de la FCC

¡ADVERTENCIA! Lea esta información antes de hacer funcionar el teléfono.

En agosto de 1 996, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de Estados Unidos, con su acción en el Informe y orden FCC 96-326, adoptó una norma de seguridad actualizada para la exposición humana a la energía electromagnética de radiofrecuencias (RF) que emiten los transmisores regulados por la FCC. Esos lineamientos corresponden a la norma de seguridad establecida previamente por organismos de estándares tanto de EE.UU. como internacionales.

El diseño de este teléfono cumple los lineamientos de la FCC y esas normas internacionales.

Contacto corporal durante el funcionamiento

Este dispositivo se ha probado para un funcionamiento ordinario manteniendo la parte posterior del teléfono a 1,5 cm (0,6 de pulgada) del cuerpo. Para cumplir los requisitos de exposición a RF de la FCC, debe mantenerse una distancia de separación mínima de 1,5 cm (0,6 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono, incluida la antena, ya sea extendida o retraída. No deben utilizarse clips para cinturón, fundas y accesorios similares de otros fabricantes que tengan componentes metálicos. Evite el uso de accesorios que no puedan conservar una distancia de 1,5 cm (0,6 pulgadas) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono y que no se hayan probado para determinar que cumplen los límites de la exposición a radiofrecuencias de la FCC.

Antena externa instalada en un vehículo (Opcional, en caso de estar disponible).

Debe mantenerse una distancia de separación mínima de 20 cm (8 pulgadas) entre el usuario o transeúnte y la antena externa montada en el vehículo para satisfacer los requisitos de exposición a RF de la FCC. Para obtener más información sobre la exposición a RF, visite el sitio Web de la FCC en www.fcc.gov.

Precaución

Utilice solamente la antena incluida y aprobada. El uso de antenas no autorizadas o el hacerle modificaciones podría deteriorar la calidad de la llamada, dañar el teléfono, invalidar la garantía o dar como resultado una violación de los reglamentos de la FCC. No utilice el teléfono con una antena dañada. Si una antena dañada entra en contacto con la piel, puede producirse una pequeña quemadura. Comuníquese con su distribuidor local para obtener un reemplazo de la antena.

CÓMO USAR EL TOUCHKEY

Teclas sensibles al tacto

(, , , , , , , , OK)

1. Asegúrese de tener las manos limpias y secas. Elimine la humedad de la superficie de sus manos. No use las teclas táctiles en un entorno húmedo.

- Oprima la tecla Nota De Voz ( ) una vez para activar las teclas táctiles cuando la tapa está cerrada.
- ¡Toque los teclas con suavidad! No tiene que oprimir las teclas con fuerza para que funcionen.
- Mantener oprimidas las teclas táctiles durante mucho tiempo puede dañar su operación normal.

2. Los sensores de las teclas táctiles son sensibles a un toque ligero. No tiene que oprimir los teclas táctiles de modo prolongado o fuerte para usarlos. Proteja su teléfono de los golpes fuertes porque los sensores de los teclas táctiles pueden dañarse con el uso violento.

SUGERENCIA

Para navegar, toque para ir arriba, toque para ir abajo. Toque y para ir izquierda y a la derecha.

3. Use la punta del dedo para tocar el centro de los teclas táctiles. Si los toca fuera del centro, puede activar en su lugar la función que está junto.
4. El nivel del sensor de tacto se puede ajustar a su preferencia. Vea la página 76 para ver instrucciones sobre cómo cambiar sus ajustes.
5. Cuando están apagadas tanto la luz de la pantalla de inicio como las de las teclas táctiles, éstas están desactivadas. Oprima el botón MUSIC para encender la pantalla de inicio y las luces de las teclas táctiles.

6. Si la tapa está cerrada y está activada la función de Protección táctil, durante las llamadas, la función Bloqueo de los teclas táctiles se habilita automáticamente. (Para obtener detalles, vea 'Estado de los teclas táctiles al usar el teléfono celular'.)

7. Dado que las teclas táctiles funcionan con base en el toque de un dedo, es posible que tenga problemas al usarlos si el teléfono está en una funda, si hay plástico cubriéndolos o si lleva guantes.

8. Mantenga los materiales metálicos o conductores de otro tipo apartados de la superficie de los teclas táctiles, ya que el contacto con ellos puede ocasionar interferencia electrónica.

Estado de las teclas táctiles al usar el teléfono celular

La función Protección táctil resguarda a los teclas táctiles del uso accidental. La Protección táctil se habilita automáticamente cuando la tapa está cerrada y durante las llamadas (las teclas táctiles no funcionarán aunque se opriman).

1. Con la tapa cerrada

- Cuando la tapa está cerrada, la función de Protección táctil se habilita automáticamente. (Abrir la tapa deshabilitará automáticamente la Protección táctil y encenderá las teclas táctiles.)
- Para deshabilitar la Protección táctil cuando la tapa está cerrada, oprima la tecla lateral MUSIC o Micrófono.
- Después de deshabilitar la Protección táctil, el teléfono espera que use los teclas táctiles. Si no lo hace, el teléfono habilitará automáticamente Protección táctil de nuevo.

2. Durante las llamadas

- Durante las llamadas, sin importar la posición de la tapa, la función de Protección táctil se habilita automáticamente.
- Para deshabilitar la Protección táctil, oprima la tecla de Nota de Voz.
- Después de deshabilitar la Protección táctil, el teléfono espera que use los teclas táctiles. Si no lo hace, el teléfono habilitará automáticamente Protección táctil de nuevo.

PARA COMENZAR

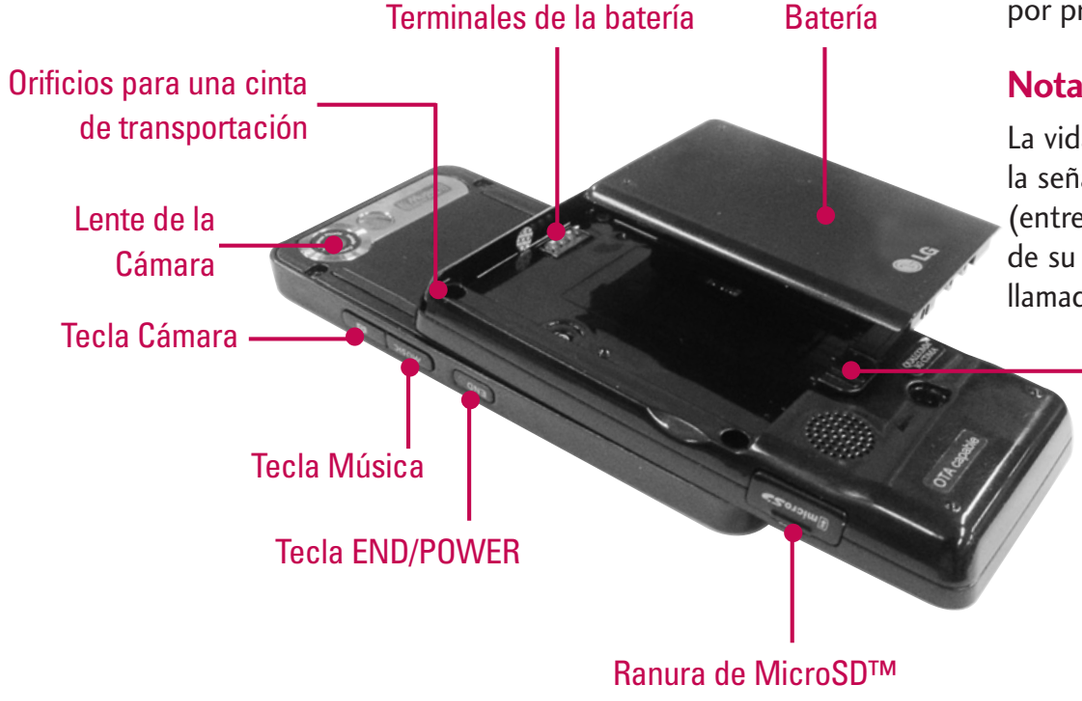
Partes del teléfono

A continuación se muestra los componentes de su teléfono móvil.

1. **Auricular**
2. **Teclas Laterales.** Úselas para ajustar el Volumen maestro en estado de espera y el Volumen del Audífono durante una llamada.
3. **Tecla de Notas de Voz.** Úsela para acceder rápidamente a las Notas de Voz. Déjelo presionado por tres segundos para grabar una Nota de voz.
4. **Tecla Suave Izquierda.** Úsela para acceder al menú principal.
5. **Tecla OK.** Úsela para seleccionar distintas opciones en los menús del teléfono.
6. **Tecla SEND.** Úsela para hacer llamadas o contestarlas.
7. **Puerto del cargador.** Conecte el teléfono al cargador de batería u otros accesorios disponibles.
8. **Tecla de modo de vibración.** Úsela para activar este modo (desde el modo en espera, manténgala oprimida durante unos 3 segundos).
9. **Tecla de modo de bloqueo.** Úsela para activar el bloqueo de su teléfono (desde el modo en espera, manténgala oprimida durante unos 3 segundos).
10. **Tecla lateral de cámara.** Úsela para acceder rápidamente a la función de Cámara (Con la tapa abierta). Mantenga oprimida la tecla cámara para grabar video. Durante una llamada, úsela para activar el modo de altavoz (sólo disponible cuando no está conectado un dispositivo de audífonos o unos audífonos Bluetooth®).
11. **Tecla de acceso directo a música.** Activa el reproductor música. iDisfrute dulce música en su MX8500.
12. **Tecla END.** Úsela para apagar o encender el teléfono y para terminar una llamada. Úsela también para volver a la pantalla del menú principal.

13. **Tecla Suave Derecha.** Esta tecla realiza la funcion indicada en la parte Contactos.
14. **Tecla CLR.** Borra espacios sencillos o caracteres oprimiéndola rápidamente, manténgala oprimida para borrar una palabra. También le permitirá retroceder en los menús, un nivel cada vez.
15. **Teclado Alfanumérico.** Úselo para introducir números y caracteres y seleccionar elementos de menú.
16. **Lente de la Cámara.** Consérvelo limpio para obtener una calidad óptima de las fotografías.
17. **Ranura de MicroSD™.** Acepta tarjetas MicroSD opcionales. Admite hasta 1 GB
18. **TouchKey.** Teclas táctiles sensibles. ¡Disfrute la elegancia de su MX8500.
19. **Teclas de navegación sensibles al tacto.** Úselas para acceder rápidamente a Web Móvil, 3G Evolution, Mis Archivos y Mensajes (de modo predeterminado).

Vista posterior



Nota

Es importante cargar completamente la batería antes de usar el teléfono por primera vez.

Nota

La vida de la batería y la potencia de la señal son factores significativos (entre otros) que afectan la capacidad de su teléfono de hacer o recibir llamadas.

Pestillo de la batería

Oprima este botón para quitar la batería

Insertar la batería

Introduzca la parte superior de la batería en la abertura que está en la parte posterior del teléfono y empújela hacia abajo hasta que el pestillo haga un clic.

Vista lateral izquierda

Teclas Laterales

- En modo de espera (abierta): Acceso rápido al ajuste de volumen maestro.
- En modo de espera (cerrada): Enciende la luz de la pantalla LCD.
- Durante una llamada: Acceso rápido al ajuste de volumen del audífono.

Tecla de Notas de Voz

- Mis Sonidos
- Grabar Nota de Voz (mantener oprimido)

Conector del cargador de la batería/ Conector de cable y audífono

Vista lateral derecha

Tecla Cámara

Tecla Música

- Activa el reproductor música.

Tecla END

- Interruptor de apagado y encendido (mantener oprimido)
- Terminar o rechazar una llamada.

Ranura de MicroSD™

Iconos en la pantalla

Cuando el teléfono está encendido, la línea superior de la pantalla LCD muestra iconos que indican el estado del teléfono. Para ver el glosario de iconos, vaya a **Menú** -> **Ayuda** -> **Glosario de iconos**.

3G	Sólo 3G.	D	Sólo Digital.	1x	Sólo 1X.
3G D	3G y Digital.	3G 1x	3G y 1X.	OFF	Modo Avión.
ONLY	Sólo Música.		Nivel de Bateria.		
	En Llamada.		Sin Servico.		
	Trans. Datos 1X.		Inactivo 1X.		
	Tans. Datos QNC.		Roaming.		
	SSL.		TTY.		
	Ubicación Activada.		Ubicación Desact.	P	Privacidad de Voz.
	Bluetooth Activado.		Bluetooth Conectado.		BT Visible a Todos.
BGM	Música de Fondo.		Modo de Tono.		Modo Silencioso.
	Sólo Alarma.		Modo De Vibración.		Nuevo Mensaje.
	Nuevo Correo de Voz		C. de Voz y Msj.		Alarma Activada.

DESCRIPCIÓN GENERAL DE LOS MENÚS

1. Llamadas

1. Llam. Perdidas
2. Llam. Recibidas
3. Llam. Realizadas
4. Todas
5. Tiempo de Uso

2. 3G Evolution

1. Descargas 3G

3. Web Móvil

1. Web Móvil
2. Config. Alertas

4. Mensajes

1. Msj. Nuevo
2. Recibidos
3. Enviados
4. Borradores
5. Correos de Voz

5. Mis Archivos

1. Tonos
2. Imágenes y Videos
3. Funkey

6. Herramientas

1. Calendario
2. Alarmas
3. Reloj Mundial
4. Bloc de Notas
5. Calculadora
6. Propina

7. Configuraciones

1. Sonidos
2. Pantalla
3. Teléfono
4. Llamadas
5. Nivel de Sensibilidad
6. Bluetooth
7. Memoria

8. Cámara

1. Tomar Foto
2. Tomar Video
3. Álbum de Fotos
4. Álbum de Videos

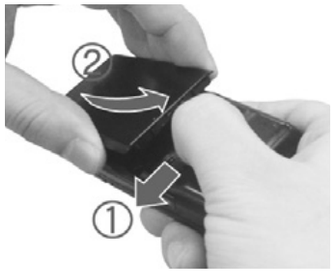
9. Ayuda

1. Mi Número
2. Versión SW
3. Glosario de íconos

INSTALACIÓN

Extracción de la batería

Mueva el pestillo de la batería a la izquierda y levántela de su compartimento.



Carga de la batería

¡Advertencia! Use únicamente el cargador incluido con el teléfono. El uso de cualquier cargador distinto del que viene incluido con el MX8500 puede dañar el teléfono o la batería.

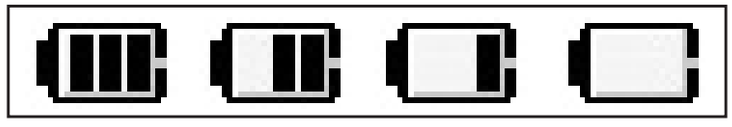
1. Conecte el cargador al teléfono. Asegúrese de que el símbolo de triángulo mire hacia arriba al insertar el conector en el puerto del cargador.
2. Conecte el cargador en una toma de pared.

Protección de la temperatura de la batería

Si la batería se sobrecalienta, el teléfono se apagará automáticamente. Al volver a encender el teléfono, un mensaje emerge avisándole que el teléfono se apagó por su seguridad.

Nivel de carga de la batería

El nivel de carga de la batería se muestra en la parte superior derecha de la pantalla de cristal líquido.



Cuando el nivel de carga de la batería es bajo, el sensor de batería baja le avisa de tres formas: haciendo sonar un tono audible, haciendo parpadear el icono de la batería y mostrando la leyenda ¡Batería baja!

Cuidado de la batería

1. Deshágase de la batería correctamente o llévela con su proveedor de servicios para que sea reciclada.
2. La batería no necesita estar totalmente descargada para cargarse.
3. Use únicamente cargadores aprobados por LG que sean específicamente para el modelo de su teléfono, ya que están diseñados para maximizar la vida útil de la batería.
4. No desarme la batería ni le provoque un corto circuito.
5. Mantenga limpios los contactos de metal de la batería.
6. Reemplace la batería cuando ya no tenga un desempeño aceptable. La batería puede recargarse varios cientos de veces antes de necesitar ser reemplazada.
7. Cargue la batería después de períodos prolongados sin usar el teléfono para maximizar la vida útil de la misma.
8. La vida útil de la batería será distinta en función de los patrones de uso y las condiciones medioambientales.
9. El uso extendido de la luz de fondo, del mininavegador y de los kits de conectividad de datos afectan la vida útil de la batería y los tiempos de conversación y espera.
10. La función de autoprotección del botón de toque interrumpe la alimentación del teléfono cuando su operación esté en un estado anormal. En este caso, extraiga la batería del teléfono , vuelva a instalarla y encienda el teléfono.

FUNCIONES BÁSICAS

Encendido y Apagado del teléfono

Encendiendo el teléfono

1. Instale una batería cargada o conecte el teléfono con una fuente de energía externa tal como el cargador del encededor del auto, el kit del coche o el adaptador de la CA.

2. Mantenga presionada la tecla END por 3 segundos hasta que destella la pantalla del LCD.

Nota
Como cualquier otro dispositivo de comunicaciones, evite cualquier contacto innecesario con la antena mientras su teléfono esté encendido.

Apagando el teléfono

1. Presione por unos segundos la tecla END hasta que la pantalla se apague.

Nota
END no trabajará mientras el teléfono esté en modo protegido. Abra la tapa deslizable o presione la tecla lateral antes de presionar END.

Hacer una llamada

Cada vez que usted hace una llamada, siga estos pasos

1. Cersiórese de que el teléfono esté encendido. Si no, mantenga presionado END por 3 segundos.

2. Ingrese el número de teléfono y después presione .

- Si el teléfono está bloqueado, ingrese el código de desbloqueo.

3. Para terminar la llamada presione END.

Nota

Cuando esté en un área sin servicio, aparece en la pantalla. Al intentar hacer un llamada de voz en área sin servicio, "Sin servicio" es mostrado en la pantalla. Esto significa que usted esta en un área sin servicio.

Recibir llamadas

Usted puede recibir las llamadas entrantes de dos maneras:

1. **Al Abrir:** Cuando el teléfono suena o vibra, sólo abriendo la tapa deslizable responde la llamada.
2. **Sólo SEND:** La llamada puede ser contestada sólo presionando la tecla .

Presione Menú + 7 [Configuarcion] + 4 [Llamadas] + 1 [Responder Llamada] para configurar.

Fuerza de la señal

La calidad de las llamadas depende de la fuerza de la señal en su zona. La fuerza de la señal se muestra en la pantalla ségun el número de barras que aparecen junto al icono de fuerza de la señal: Entre más barras haya, mejor séra la fuerza de la señal. Si la calidad de la señal es mala, trasládese a un sitio abierto. Si está en un edificio, la recepción puede ser mejor cerca de una ventana.

Sobre la antena

Su teléfono tiene una antena incorporada. Como con cualquier dispositivo de transmisión de radio, no toque la antena innecesariamente cuando el teléfono esté encendido.

El contacto con la antena afecta la calidad de la llamada y puede hacer que el teléfono funcione con un nivel de energía superior al necesitado.
El contacto con la antena durante una

llamada optimiza el funcionamiento de la antena y el tiempo de conversación de su teléfono. La antena es interna y se encuentra ubicada en la parte posterior del teléfono abajo de la batería.

Ajuste rápido

Ajustar el Modo de Vibración

Utilize modo vibrar en un lugar público.

1. Desde el modo de espera oprima *. durante 2 segundos.

- Cuando se fija el modo vibrar, el tono de teclas no suena.

Nota

Para cancelar el modo vibrar, presione * por 2 segundos.

Llamada en espera

Su servicio celular puede ofrecer una función de llamada en espera. Mientras que una llamada esté en progreso, usted puede oir dos señales sonoras indicando otra llamada entrante. Cuando la llamada en espera es habilitada, usted puede poner la llamada activa en espera mientras responde la otra llamada entrante. Compruebe con su proveedor de servicio para saber si hay información sobre esta función.

1. Presione para recibir una llamada que espera.
2. Presione otra vez para cambiar entre las llamadas.

Remarcado

1. Presione dos veces para llamar de nuevo al último número marcado en Llamadas Recientes.

- Usted puede también marcar los últimos 90 (Perdidas + Recibidas + Realizadas).

Marcado rápido

El marcado rápido es una función conveniente que le permite hacer llamadas de teléfono rápida y fácilmente con unas pocas presiones de tecla.
Su teléfono recuerda el número de sus Contactos, lo muestra brevemente y lo marca. El número 1 de marcado rápido está configurado para acceder al Correo de Voz.

Las posiciones de memoria 2 a 9 se deben utilizar para marcado rápido de los números de teléfono usados con más frecuencia.

1. Mantenga oprimido el número de marcado rápido(1-9).

2. Presione .

Marcado rápido de dos cifras (10-99)

Presione el primer dígito y entonces presione por unos segundos la tecla del segundo dígito.
O
Presione el primer y segundo dígito y presione .

Llamada con ID

Identificador de quien llama muestra el número de la persona que llama cuando suena su teléfono. Si la identidad de la persona que llama está almacenada en Contactos, el nombre aparece con el número. Compruebe con su proveedor de servicio para cerciorarse de que ofrezca esta función.

INGRESANDO Y EDITANDO LA INFORMACIÓN

Introducción de texto

Puede introducir y editar su Firma, sus Contactos y sus mensajes.

Funciones de las teclas

Tecla Suave Izquierda : Presione para seleccionar modo.

- Presiónela para desplazarse por los siguientes modos de introducción de texto: Pala. T9, Abc, ABC, 123 o Símbolos.

Tecla Suave Derecha : Seleccione Opciones.

2 abc - 9 wxyz (Tipo Texto): En modo de entrada ABC,, presione una tecla por letra para introducir el texto.

0 + - 9 wxyz (Tipo Números): En modo númerico, presione una vez para introducir números.

1 @ (puntuación): En modo de entrada, presione para insertar la puntuación. ., :, -).

C (Borrar): Presione para suprimir un sólo espacio o caracter. Presione y sostenga para suprimir palabras enteras.

* : En modo numérico, se exhiben los caracteres especiales. En el modo de texto, se ingresa *.

Modos de Introducción de texto

Hay cinco modos de entrada de texto, números, caracteres especiales y puntuación. En campo de entrada de texto, presionando la Tecla Suave Izquierda, se despliega una lista de los modos de texto.

Modo Pala. T9 (T9)

Se usa para escribir texto con una presión de tecla por cada letra.
El teléfono traduce las presiones de tecla en palabras comunes usando las letras de cada tecla y una base de datos incluida.

Modo Abc (Multi-toque)

Se usa para agregar palabras a la base de datos T9.

Modo 123 (Números)

Se usa para escribir texto con una presión de tecla por cada número.

Modo de Símbolos

Se usa para introducir caracteres especiales o signos de puntuación. Hay 36 caracteres especiales, incluido “SP”, que introduce un espacio y “LF” que fuerza al texto para que pase a la siguiente línea.

Cambiar a mayúsculas o minuscúlas

Con los modos de introducción de texto T9 y Abc, puede fijar el uso de mayúsculas. Presione * para cambiar en el siguiente orden:

Mayúscula inicial (Pala. T9 / Abc)

Sólo la primera letra aparece en mayúsculas. Todas las letras subsiguientes son en minúsculas.

Bloqueo de mayúsculas (PALA. T9 / ABC)

Todas las letras aparecen en mayúsculas.

Minúscula (pala. T9 / abc)

Todas las letras aparecen en minúsculas.

Ejemplos de introducción de texto

Para cambiar el modo de introducción de texto:

1. En un campo de introducción de texto, presione la Tecla Suave Derecha para mostrar los modos de texto.
2. Presione para resaltar el modo de introducción de texto que desea usar.
3. Presione OK para seleccionar el modo de entrada de texto resaltado.

Uso de la entrada de texto Abc (Multi-toque)

1. Presione la Tecla Suave Izquierda para pasar a modo Abc.
2. Presione * para cambiar a Bloqueo de mayúsculas ABC.
3. Presione 5 jkl, 5 jkl, 5 jkl, 4 ghi.
   Aparece LG.

Uso de la entrada de texto en modo Pala.T9

1. Presione la Tecla Suave Izquierda para pasar a modo de Pala. T9.
2. Para escribir ball, presione 2 abc, 2 abc, 5 jkl, 5 jkl.
3. Presione # para dar por terminada una palabra e introducir un espacio.
4. Presione 8 tuv, 4 ghi, 3 def, #, 6 mno, 3 def, 3 def, 4 ghi, 2 abc, 3 def, 1 @.
   Aparece Ball vie oddice.

Uso de la tecla SIG (Modo Pala. T9)

Cuando haya terminado de introducir una palabra, si la palabra que aparece no es la que usted desea, presione para mostrar otras opciones de palabras de la base de datos.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda para pasar a modo de Abc (Multi-toque).

2. Presione 2abc, 2abc, 6mno, 6mno, 6mno, 7pqrs.

   Aparece Bop.

3. Presione la Tecla Suave Izquierda para pasar al modo T9 para agregar la palabra Bop a la base de datos T9.

4. Presione para borrar la palabra existente.

5. Presione 2abc, 6mno, 7pqrs.

   Aparece cos.

6. Presione 0+, 0+.

   Aparece Bop.

CARACTERÍSTICAS DEL MENÚ

Funciones generales y Acceso a los menús

1. Oprima la Tecla Suave Izquierda **Menú** acceder a nueve menús del teléfono.
2. Use para desplazarse por la lista de menús.
3. Oprima la Tecla del número que corresponda al elemento del menú que desea seleccionar. Se mostrará la lista de submenú.
4. Oprima la Tecla del número que corresponda al submenú al que desea acceder.
5. Use para resaltar la opción deseada y oprima OK para seleccionarla.
6. Presione OK para salvar los ajustes o para cancelar sin guardar.

Llamadas

El menú Llamadas es una lista de los últimos números de teléfono (o entradas de contacto) de llamadas que perdió, realizó o perdió. Se actualiza continuamente conforme se agregan nuevos números al principio de la lista y las entradas más antiguas se eliminan de la parte inferior de la lista.

Nota

Usted puede ver el historial de la llamada de dos maneras.

- La tecla en modo de espera, muestra hasta 90 llamadas más recientes incluyendo Perdidas, Recibidas y Realizadas.
- En el menú de historial de llamadas, un total de 90 números son mostrados entre Perdidas, Realizadas y Recibidas.

Hacer una Llamada desde el Historial de Llamadas

1. Desde el menú de Llamadas, seleccionar Llam. Perdidas, Llam. Recibidas, Llam. Realizadas o Todas y presione OK.
2. Haga una llamada seleccionando la entrada deseada y presione para conectar.

1. Llam. Perdidas

Esta opción le permite ver las Llam. Perdidas. Máximo 120 números son mostrados (Realizadas + Recibidas + Perdidas).

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 1 @ , 1 @ .
2. Use para resaltar la entrada, y

- Presione OK para ver el contacto.
- Presione para hacer llamadas.
- Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar:

  Guardar/ Borrar/ Bloquear(Desbloq)/ Borrar Todo/ Tiempo de Uso

2. Llam. Recibidas

Esta opción le permite ver las Llam. Recibidas. Máximo 120 números son mostrados (Perdidas+Recibidas+ Realizadas).

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 1 @ , 2 abc .
2. Use para resaltar la entrada, y

- Presione OK para ver el contacto.
- Presione para hacer llamadas.
- Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar:

  Guardar/ Borrar/ Bloquear(Desbloq)/ Borrar Todo/ Tiempo de Uso

3. Llam. Realizadas

Le permite ver las llamadas salientes.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 1 @ , 3 def .
2. Use para resaltar la entrada, y

- Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar:

  Guardar/ Borrar/ Bloquear(Desbloq)/ Borrar Todo/ Tiempo de Uso

4. Todas

Permite que usted vea la lista de todas las llamadas marcadas. Máximo 120 números son posibles (Salientes + Recibidas + Perdidas).

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 1 @ , 4 ghi .
2. Use para resaltar la entrada, y

- Presione OK para ver la contacto.
- Presione para hacer llamadas.
- Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar:

  Guardar/ Borrar/ Bloquear(Desbloq)/ Borrar Todo/ Tiempo de Uso

5. Tiempo de Uso

Le permite ver la duración de las llamadas seleccionadas.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 1 @ , 5 jkl .
2. Use para resaltar una lista de llamadas y presione OK.

- **Última Llam./ Todas/ Llam. Recibidas/ Llam. Realizadas/ Llam. en Roaming/ Kb Transmitidos / Kb Recibidos/ Total Kb/ Últ. Restablecimiento/ Tiempo Total en Llam./ Total de Datos**

3. Restaure todos los relojes registrados tocando la Tecla Suave Derecha sí desea restaurarlos.

3G Evolution

3G Evolution le permite hacer en su teléfono más que sólo hablar.
3G Evolution es una tecnología y un servicio que le permite descargar y usar aplicaciones en su teléfono.
Con 3G Evolution, es rápido y fácil adaptar su teléfono a su estilo de vida y sus gustos. Simplemente descargue las aplicaciones que le atraigan. Con una amplia gama de aplicaciones disponibles, desde tonos hasta juegos y herramientas de productividad, puede estar seguro de que encontrará algo útil, práctico o directamente entretenido. Se están creando constantemente nuevas aplicaciones para que las use.

Descarga de aplicaciones

Puede descargar aplicaciones y usar **3G Evolution** en cualquier lugar de la red, siempre que su terminal tenga disponible una señal digital.

Llamadas entrantes

Al estar descargando una aplicación bajo cobertura 1x, las llamadas entrantes se enviarán automáticamente a su Correo de Voz, si está disponible. Si no tiene Correo de Voz, la descarga no se interrumpirá por las llamadas entrantes, y quien llama recibirá una señal de ocupado. Con cobertura EvDO la llamada podrá ser recibida al estar descargando una aplicación.

Al usar las aplicaciones, las llamadas entrantes pausarán automáticamente la aplicación y le permitirán contestar la llamada. Cuando termine la llamada, puede seguir usando la aplicación.

1. Descargas 3G

Le permite descargar aplicaciones seleccionadas al tiempo que muestra la lista de aplicaciones de **3G Evolution** reenviada de la conexión al servidor de **3G Evolution**.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 2abc, 1 @.

2. Oprima OK.

Nota

Acceso directo: Oprimir ▲ la tecla iniciará **3G**.

Web Móvil

La función de Web Móvil le permite ver contenido de Internet diseñado especialmente para su teléfono celular. Los accesos y selecciones en esta función dependen de su proveedor de servicios. Para obtener información concreta sobre el acceso al Web móvil mediante su teléfono, comuníquese con su proveedor de servicios.

1. Web Móvil

Le permite iniciar una sesión de Web móvil.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 3 def, 1 @.
   Después de unos cuantos segundos, usted observará la página de Inicio.

Terminar una sesión de Web Móvil

Termine la sesión del Web Móvil presionando END.

Uso del navegador

Los elementos en pantalla se pueden presentar de una de las siguientes formas:

- **Opciones numeradas**

  Puede usar su teclado numérico o puede seleccionar los elementos moviendo el cursor y presionando las Teclas Suaves correspondientes.

- **Enlaces incrustados en el contenido**

  Puede actuar sobre las opciones o los vínculos con las Teclas Suaves que están justo abajo de la pantalla.

- **Texto o números**

  Puede seleccionar los elementos moviendo el cursor y presionando las Teclas Suaves correspondientes.

Desplazamiento

Use para desplazarse por el contenido si la página actual no cabe en una pantalla. El elemento actualmente seleccionado se indica mediante un cursor en la pantalla.

Desplazamiento rápido

Mantenga presionada para mover rápidamente el cursor hacia arriba y hacia abajo en la pantalla actual.

Desplazamiento por página

Oprima las Teclas laterales para subir o bajar una página cada vez.

Página de inicio

Para ir a la Página de inicio, mantenga presionada .

Ver el menú del navegador

Mantenga presionada **Menú** para usar el menú del navegador.

Teclas Suaves

Para ir a distintas pantallas o seleccionar funciones especiales, use las Teclas Suaves. La función asociada con las Teclas Suaves puede cambiar en cada página y depende de cada elemento resaltado.

Tecla Suave Izquierda

La **Tecla Suave Izquierda** se usa principalmente para primeras opciones o para seleccionar un elemento, pero su función puede cambiar según el contenido que se esté mostrando.

Tecla Suave Derecha

La **Tecla Suave Derecha** se usa principalmente para opciones secundarias o un menú de opciones secundarias.

Introducción de texto, números o símbolos

Cuando se le pida que introduzca texto, aparecerá el método de introducción de texto vigente encima de la Tecla Suave Derecha como **ABC, 123, Pala. T9 o Simbolos**. Para cambiar el modo de entrada, presione la Tecla Suave Derecha .

Para crear un caracter en mayúscula, use . El método de texto actual aparece sobre la Tecla Suave Derecha como **ABC** o **PALA. T9**. También puede cambiar el método de texto con la tecla .

Borrado de texto o números introducidos.

Al introducir texto o números, oprima para borrar el último número, letra o símbolo. Mantenga presionada para borrar completamente el campo de entrada.

Uso de favoritos

Puede marcar como favoritas muchas páginas individuales para tener acceso fácilmente a ellas más adelante. Los Favoritos le ahorran tiempo reduciendo el número de pasos necesarios para llegar a la página que desea.

Crear un favorito

1. Vaya a la página que desea marcar.
2. En el menú del navegador, seleccione Marcar sitio o mantenga presionada . Si la página tiene título, éste se usará automáticamente como nombre del favorito.
3. Oprima la Tecla Suave Derecha **Guardar**. Aparece un mensaje confirmando que el favorito se ha agregado a la lista. El nombre del favorito se guarda y la página se agrega al final de su lista de favoritos. Cuando el favorito se ha guardado, puede cambiarle el nombre si lo desea.

4. Presione la Tecla Suave Izquierda **Ok** para volver a la pantalla que marcó para continuar la navegación dentro del Web móvil.
   Esta función depende del código html de la página y está determinada por el sitio Web.

Encontrar un favorito

Desde la Página de inicio, mantenga presionado el número asociado con el favorito en su lista de favoritos.

Inicio de una llamada telefónica desde el Web móvil

Puede hacer una llamada telefónica desde el Web móvil si el sitio que esté usando admite dicha función (el número de teléfono puede resaltarse y la Tecla Suave Izquierda aparece **Call**).

La conexión del navegador se da por terminada al iniciar la llamada. Después de terminar la llamada, el teléfono vuelve a la pantalla desde la cual la inició.

2. Config. Alertas

Esta función le permite configurar si puede accesar a los sitios web que le han sido enviados a través de un mensaje de texto o bien a traves de algún mensaje de la red de Iusacell.

Estas funciones le permiten cargar automáticamente la URL y el acceso a dichos sitios de la Web.

Las opciones son: **Permitir**, **Negar**, **Preguntar**.

Mensajes

Los mensajes de texto, los de imagen y el buzón de Correo de Voz quedan disponibles en cuanto se enciende el teléfono.

- Compruebe los tipos de mensajes tocando la Tecla Suave Izquierda **Mensaje**.
- Hacer una llamada al número de devolución de llamada tocando durante la lectura de los mensajes.

El teléfono puede almacenar hasta 386 mensajes (1 mensaje de voz, 50 mensajes de texto en la bandeja de entrada, 100 mensajes de imagen en la bandeja de entrada, 100 mensajes de notificación de imagen en la bandeja de entrada, 50 mensajes de texto en enviado, 50 mensajes de imagen en enviado, 15 mensajes de texto en borrador y 20 mensajes de imagen en borrador). La información almacenada en el mensaje está determinada por el modo del teléfono y la capacidad del servicio. Puede haber otros límites a los caracteres disponibles por mensaje. Compruebe con su proveedor de servicio las funciones y capacidades del sistema.

Alerta de nuevo mensaje

Hay tres formas en que su teléfono le alerta de nuevos mensajes.

1. El teléfono muestra un mensaje en la pantalla.
2. Aparece el icono de mensaje ( ) en la pantalla. En el caso de un mensaje urgente, el icono parpadeará y se mostrará MSJ. DE TEXTO.

Nota

Si recibe dos veces el mismo mensaje, el teléfono borra el más antiguo y el nuevo se almacena como DUPLICADO

1. Msj. Nuevo

Le permite enviar mensajes (Texto, con Imagen, con Video) y de localizador. Cada mensaje tiene un destino (Dirección) e información (Mensaje). Éstos dependen del tipo de mensaje que desea enviar.

1.1 Msj. de Texto

Aspectos básicos de los mensajes de texto

1. Toque la Tecla Suave Izquierda, oprima 4 ghi, 1 @, 1 @.
2. Introduzca el número de teléfono del destinatario o la dirección de correo electrónico para un mensaje de correo electrónico. Usted puede incorporar hasta 10 direcciones para un solo mensaje.
3. Presione ▼.

Nota

Para enviar un mensaje vacío presione OK **ENV**.

4. Escriba su mensaje.
5. Presione OK **ENVIAR**.

Aparece una pantalla de envío.

Personalización del mensaje con Opciones

1. Crear un mensaje nuevo.

Editar Dirección Editar Texto

▶ **Editar Dirección**

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Agregar**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   De Contactos Puede introducir números de teléfono de los Contactos almacenados.

   Llams. Recientes Seleccione los números de teléfono recientemente marcados.

Grupo Puede introducir números de teléfono en la libreta de teléfonos guardándolos como Grupo.

A Contactos Almacena en Contactos la dirección introducida.

▶ Editar TxT

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   Agregar Le permite agregar un Texto Rápido o su Firma.

   Prioridad Da prioridad al mensaje.

   Alto / Normal

   Cancelar Cancela la edición del mensajes y va al menú Msj. Nuevo.
4. Finalizar y enviar o guardar el mensaje.

Uso de contactos para enviar un mensaje

Puede designar una entrada guardada en sus Contactos como dirección en lugar de introducir manualmente el número.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda , oprima 4ghi, 1@, 1@.
2. Presione la Tecla Suave Derecha **Agregar**.
3. Resalte **De Contactos**, y presione OK.
4. Resalte el Contacto al que desee enviar el mensaje y presione OK.
5. Presione la Tecla Suave Izquierda **Hecho**.

Nota

La función De Contactos permite el envío múltiple de hasta 10 direcciones en total.

6. Escriba su mensaje y envíelo.

1.2 Msj. con Imagen

Aspectos básicos de los mensajes de texto

1. Presione laTecla suave izquierda, oprima 4 ghi, 1 @, 2 abc.
2. Introduzca el número de teléfono celular o la dirección de correo electrónico del destinatario.
3. Presione .
4. Escriba su mensaje.
5. Use para resaltar Imagen y adjuntar una foto a su mensaje.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Álbum**.
   - ▶ Use para seleccionar la imagen que desea enviar y presione OK.
6. Use para resaltar el sonido que desea adjuntar a su mensaje.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Sonidos**.
   - ▶ Use para seleccionar el archivo de audio que desea enviar y presione OK.
7. Use para resaltar Asunto y escribar el asunto.
8. Presione OK **ENVIAR**.

Aparece un mensaje de confirmación.

Personalización del mensaje con Opciones

1. Crear un mensaje nuevo.

Editar Dirección

Editar Texto

Agregar Foto

Agregar Sonidos

▶ **Editar Dirección**

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Agregar**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   De Contactos Puede introducir números de teléfono de los Contactos almacenados.

   Grupos Puede introducir números de teléfono en la libreta de teléfonos guardándolos como Grupo.

   Llams. Recientes Seleccione los números de teléfono recientemente marcados.

   A Contactos Almacena en Contactos la dirección introducida.

▶ Editar TxT

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   Vista Previa Muestra el Mensaje de Foto como lo verá el destinatario.

   Guardar Guarda el mensaje en la carpeta Borradores.

   Agregar Texto Rápido Inserta frases predefinidas.

   Agregar Diapositiva Inserte varias imágenes en un mensaje de Foto.

   Prioridad Da prioridad al mensaje. **Alta/ Normal**

   Cancelar Msj Cancela la edición del mensajes y regresa al menú Mensajes.

▶ Agregar Foto

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   Vista Previa/ Guar c/Borrad/ Agregar Diapositiva/ Prioridad/ Eliminar Imagen/ Cancelar

▶ Agregar Sonidos

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea

personalizar.

Vista Previa/ Guardar/ Agregar Diapositiva/ Prioridad/ Eliminar Sonido/ Cancelar Msj

▶ Editar Asunto

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones.**
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

Vista Previa/ Guardar/ Agregar Texto Rápido/ Agregar Diapositiva/ Prioridad/ Cancelar Msj

1.3 Msj. con Video

Aspectos básicos de los mensajes de texto

1. Presione la Tecla Suave Izquierda, oprima 4 ghi, 1 @, 3 def.
2. Introduzca el número del teléfono celular o la dirección de correo electrónico del destinatario.
3. Presione .
4. Escriba su mensaje.
5. Presione a Álbum y la Tecla Suave Izquierda para Álbum.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Álbum.**
   - ▶ Use para seleccionar el archivo de video que desea enviar y presione OK.
6. Use para resaltar el asunto e introduzca el asunto.

7. Presione OK **ENVIAR.**

Aparece un mensaje de confirmación.

Personalización del mensaje con Opciones

1. Crear un mensaje nuevo.

Editar Dirección

Editar Texto

Agregar Video

Editar Asunto

▶ **Editar Dirección**

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Agregar.**
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

De Contactos Puede introducir números de teléfono de los Contactos almacenados.

Grupos Puede introducir números de teléfono en la libreta de teléfonos guardándolos como Grupo.

Llamas. Recientes Seleccione los números de teléfono recientemente marcados.

A Contactos Almacena en Contactos la dirección introducida.

▶ Editar TxT

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones.**
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

Vista Previa Muestra el Mensaje de Video como lo verá el destinatario.

Guardar Guarda el mensaje en la carpeta Borradores.

Agregar Texto Rápido Inserta frases predefinidas.

Prioridad Da prioridad al mensaje. **Alta/ Normal**

Cancelar Cancela la edición del mensajes y regresa al menú Mensajes.

▶ Agregar Vídeo

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   Vista Previa/ Guardar/ Eliminar Vídeo/ Prioridad/ Cancelar Msj.

▶ Agregar Asunto

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione las opciones que desea personalizar.

   Vista Previa/ Guardar/ Agregar Texto Rápido/ Prioridad/ Cancelar Msj

4. Finalizar y enviar o guardar el mensaje.

2. Recibidos

El teléfono le alerta en 3 formas cuando recibe un nuevo mensaje:

▶ Mostrando una notificación de mensaje en la pantalla.

▶ Haciendo sonar un tono o vibrando, si está configurado así.

▶ Haciendo destellar (sólo cuando recibe un mensaje de prioridad Alta).

Los mensajes recibidos se muestran del más reciente al más antiguo.

Advertencia de memoria insuficiente

Si la memoria está llena, no se pueden recibir más mensajes hasta que se libere suficiente espacio de memoria. Aparece un mensaje indicando que la memoria está llena y no se aceptan mensajes nuevos.

Ver Recibidos

1. Presione la Tecla Suave Izquierda 4 ghi, 2 abc.
2. Use para resaltar un mensaje, luego las opciones desde aquí:
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Borrar**.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.

   Responder Responde a la dirección del remitente del mensaje recibido.

   Transferir Reenvía un mensaje recibido a otras direcciones de destino.

   Bloquear/Desbloquear Bloquea o desbloquea el mensaje seleccionado. Los mensajes bloqueados no pueden borrarse con las funciones Borrar bandeja de entrada o Borrar todos.

   Guardar Número Guarda en sus contactos el número del remitente del mensaje.

   Borrar Recibidos Borra todos los mensajes leídos almacenados en Recibidos.

   Inf. del Mensaje Le permite comprobar la información de los mensajes recibidos.

Referencia de iconos de mensaje

Mensajes de texto nuevos/no leídos

Mensajes de texto abiertos/leídos

Prioridad

Bloqueado

Notificaciones de Imagen/VIDEO abiertas y descargadas

Notificaciones de Imagen/VIDEO nuevos/no leídos

3. Enviados

Lista de mensajes enviados (hasta 100). Aquí puede ver que se hayan enviado los mensajes correctamente, volverlos a enviar y más.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda 4 ghi, 3 def.
2. Use para resaltar un mensaje, las opciones desde aquí:
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Borrar**.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.

   Enviar a Reenvía un mensaje enviado a otros destinatarios.

   Reenviar Responde a la dirección del remitente del mensaje recibido.

   Bloquear/Desbloquear Bloquea o desbloquea el mensaje seleccionado. Los mensajes bloqueados no pueden borrarse con las funciones Borrar enviados y Borrar todos.

   Guardar Número Guarda en sus contactos el número del remitente del mensaje.

   Borrar Todos Borrar todos los mensajes almacenados en Enviados.

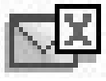
   Inf. del Mensaje Le permite comprobar la información de mensajes enviados.

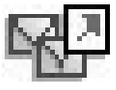
- ▶ Presione la Tecla OK **ABRIR**.

Referencia de iconos de mensaje

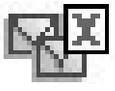
Mensaje enviado

Mensaje entregado

 Mensaje fallido

 Mensajes múltiples enviados

Mensajes múltiples entregados

 Mensajes múltiples con error

Mensajes múltiples pendientes

Prioridad

Bloqueado

4. Borradores

Muestra los mensajes guardados como Borradores.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda , 4 ghi , 4 ghi .
2. Use para resaltar un mensaje, las opciones desde aquí:
   - ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Borrar**.
   - ▶ Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.

   Enviar Le permite enviar el mensaje seleccionado.

   Bloquear/Desbloquear Bloquea o desbloquea el mensaje seleccionado. Los mensajes bloqueados no pueden borrarse con las funciones Borrar Borradores o Borrar todos.

   Guardar Número Almacena en sus contactos el número del remitente del mensaje.

   Borrar Borradores Borra todos los mensajes almacenados en Borradores.

Referencia de iconos de mensaje

Borrador de Msj. de Texto.

Borrador de Msj. con Imagen o con Video.

5. Correos de Voz

Le permite escuchar sus mensajes recibidos en el Correo de Voz. Cuando tenga un nuevo mensaje de voz, el teléfono lo alertará.

Revisión de su Correo de Voz

1. Oprima la Tecla Suave Izquierda , 4 ghi , 5 jkl .

▶ Presione la tecla OK.

▶ También puede escuchar sus mensajes de voz dejando presionada la tecla 1 @ desde la pantalla de inicio.

Mis Archivos

1. Tonos

Personalice su teléfono con tonos. Hay una gran variedad de opciones disponibles para descargar desde el menú 3G Evolution de éxitos actuales, pop, hiphop y mucho más.

1.1 Mis Tonos

Le permite navegar entre algunos tonos incluidos en el equipo y los que ha descargado a través de 3G Evolution.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl , 1 @ , 1 @ .

2. Use para resaltar el tono de timbre y presione la Tecla Suave Izquierda **Fijar como**.

   ▶ **Tono**: Oprima la tecla del número correspondiente para uno de los siguientes: **Llamadas con ID**/

Llamadas sin ID/ Llams. Restringidas/ Todas

- **Contacto ID**: Oprima la tecla del número correspondiente para uno de los siguientes: **Tono/ Mensajes**
- **Alertas**: Oprima la tecla del número correspondiente para uno de los siguientes: **Msjs. de Texto/ Msjs. Multimedia/ Correo de Voz**

1.2 Mi Música

Le permite almacenar música y escucharla directamente desde su teléfono MX8500.

NOTA

- El número máximo de archivos almacenados varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl, 1 @, 2 abc.
2. Use para seleccionar un submenú y presione OK.
   - **Todas**: Reproduzca sus archivos, almacenados en su teléfono o almacenados en su tarjeta MicroSD.
   - **Listas de Reprod.**: Puede almacenar hasta 50 canciones en una lista de reproducción y registrar o borrar listas de reproducción.
   - **Intérpretes**: Clasifique y escuche música por intérpretes.
   - **Géneros**: Clasifique y escuche música por géneros.
   - **Álbumes**: Clasifique y escuche música por álbumes.

- **Configuraciones**: Agregue efectos visuales al reproductor de música, repítala, reprodúzcala aleatoriamente o ajuste el modo Sólo música.

Todas, Listas de Reprod., Intérpretes, Géneros, Álbumes

Le permite ver la música guardada en su teléfono. Con estos submenús, es sencillo encontrar la música que desea reproducir.

1. Acceda a Mi Música y seleccione un submenú.

   Todas, **Listas de Reprod.**, **Intérpretes**, **Géneros, Álbumes**

2. Opciones:
   - OK **Reproducir**.
   - Tecla Suave Derecha **Opciones** (Para Todas, Listas de Reprod., Intérpretes, Géneros y Álbumes con una lista de archivos resaltada).

Agregar Canciónes a Lista de Reproducción/ Ordenar/ Mover/ Borrar/ Inf. de la Canción

Configuraciones

Le permite configurar cómo va a reproducir su teléfono la música que seleccione.

1. Acceda a Mi Música y oprima 6 mno .
2. Use para seleccionar un submenú y presione OK.

   Tema del Reprod. Rock'n Roll/ Jazz

   Repetir Repetir Una/ Repetir Todas/ No Repetir

   Repet. Aleatoria Activada/ Desactivada

   Sólo Música Activada/ Desactivada

1.3 Mis Sonidos

Le permite seleccionar un sonido que desee, o grabar un nuevo sonido.

NOTA
El número máximo de archivos almacenados varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

Para grabar una Nota de Voz, vaya a la pantalla de inicio y mantenga presionado durante 3 segundos y siga las instrucciones en pantalla.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl, 1 @, 3 def.

   Opciones desde aquí:

   ▶ Presione la Tecla Suave Izquierda **Tocar**.

   ▶ Presione OK **ENVIAR** para enviar un mensaje con el sonido adjunto.

   ▶ Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.

   Renombrar/ Mover/ Bloquear (Desbloquear)/ Borrar/ Borrar Todo/ Inf. del Sonido

2. Imágenes y Videos

Vea, tome, e intercambie sus imágenes y video digital desde su MX8500.

2.1 Mis Imágenes

Le permite ver fotografías almacenadas en el teléfono.

NOTA

El número máximo de archivos almacenados varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl, 2 abc, 1 @.
2. Seleccione la imagen que desea con y presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione una de las opciones siguientes.

Enviar Envía la Foto en un mensaje.

Fijar como Papel Tapiz / Foto ID

Renombrar Cambie el nombre de las Fotos seleccionadas.

Bloquear/Desbloquear Bloquea las Fotos seleccionadas para que no sean borradas accidentalmente. El icono de llave en la imagen le permite saber que está bloqueada. Seleccione de nuevo la opción para desbloquearla.

Borrar Elimina la foto seleccionada.

Borrar Todo Elimina todas las Fotos del Teléfono o la Memoria Externa.

Inf. de la Imagen Proporciona información de la Foto como: Fecha y Hora en que se tomó la Foto, resolución, tamaño y formato de archivo.

Zoom Puede usar el zoom para acercarse o alejarse de la Foto seleccionada.

Mover Mueve la Foto del teléfono a la memoria externa o viceversa.

Al tocar la Tecla Suave Izquierda **Cámara**, puede tomar fotos y crear sus propias Fotos.

Para ver la Foto seleccionada en la pantalla completa, presione OK **VER**.

2.2 Mis Videos

Le permite ver videos almacenados en el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl, 2 abc, 2 abc.
2. Seleccione el video que desea con y presione OK para reproducirlo.

NOTA
El número máximo de archivos almacenados varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

- : Ajustar el volumen.
- Tecla Suave Izquierda : Silencio/Sonido.
- OK: Pausa / Reproducción.
- : Muestra la pantalla completa.
- : Parar
- : Avance rápido
- : Rebobinar

3. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccione una de las opciones siguientes: **Enviar/ Fijar como P. Tapiz/ Renombrar/ Mover/ Bloquear/ Borrar/ Borrar Todo/ Inf. del Video**

NOTA

Para reproducir Mensajes de video enviados al correo electrónico, descargue QuickTime 6,5 de Apple. Vaya a www.apple.com/quicktime/download para descargar el reproductor gratuito o actualice el QuickTime Player que ya tiene. Durante el proceso de descarga, cuando se le pida que elija un tipo de instalación (Mínimo, Recomendado o Personalizado) seleccione Mínimo para descargar más rápido.

3. Funkey

Existen 3 contenidos disponibles de forma precargada en su MX8500.
Al presionar una tecla numérica para hacer una llamada, en la pantalla se muestra una imagen para su entretenimiento. Más contenido se puede descargar por medio de la herramienta de Descargas 3G Evolution.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 5 jkl, 3 def.
2. Seleccione la animación que desea y presione la Tecla Suave Izquierda **Opciones**.

   Activar/ Vista Previa/ Borrar/ Desactivar

NOTA

El contenido precargado no puede ser borrado.

Herramientas

Las herramientas de su teléfono incluyen un Calendario, Alarma, Reloj Mundial, Bloc de Notas, Calculadora, Propina.

1. Calendario

Le permite mantener su agenda de manera conveniente y de fácil acceso. Sencillamente almacene sus citas y su teléfono le alertará con un recordatorio de su cita.
Hasta 160 eventos, pueden ser almacenados.

Nota

Mientras transmite un SMS o durante una llamada en la hora preestablecida, la alarma no suena. Después de salir la alarma sonará.

El tiempo del teléfono es tomado de la hora configurada en la red.

Cómo utilizar varias teclas de navegación en el Calendario

Mueve el cursor a la izquierda.

Mueve el cursor a la derecha.

Movimientos a la semana anterior.

Movimientos a la semana próxima.

Permite que usted ingrese su calendario, o lo borre o lo vea. Si usted ingresó el tiempo y el asunto, la alerta de memoria sonará a la hora programada.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 6mno, 1@.
2. Seleccione la fecha usando su telclado numérico, después presione OK.
3. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar.

- **Semanalmente/ Ir a la Fecha/ Buscar/ Borrar Expirados/ Borrar Todo**

4. En la vista principal del Calendario, presione Tecla Suave Izquierda **Agregar** para agregar un evento.

5. Edite el contenido y presione para seleccionar la Fecha, Hora, Asunto, Recordatorio, Repetición y Timbre.

6. Presione la tecla OK **Guardar**.

2. Alarmas

Le permite configurar una de cuatro alarmas. La hora actual se muestra en la parte superior de la pantalla cuando selecciona una alarma que desea configurar. A la hora de la alarma, Alarma 1 (ó 2 ó 3, según corresponda y Alarma de Música) se mostrará en la pantalla LCD y sonará la alarma.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 6mno, 2abc.

2. Usted puede seleccionar la alarma con .

- **Alarma 1-3** y **Alarma de Música**

3. Use para programar el tiempo de la alarma, la periodicidad y seleccionar el tono.

- Presione para seleccionar AM/PM e ingresar el número de Horas/Minutos.

- Use para seleccionar uno de los tipos de alarma disponibles.

4. Fije el modo de alarma y presione la tecla OK **OK**.

Nota

La alarma es deshabilitada cuando el móvil está apagado. Cualquier alarma que haya pasado los límites expirará automáticamente.

3. Reloj Mundial

Le permite determinar la hora actual en otra zona horaria o país navegando con las teclas de navegación izquierda o derecha.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 6 mno, 3 def.

Nota

Con la Tecla Suave Izquierda [Verano], establezca el horario de verano.

2. Presione la Tecla Suave Derecha **Ciudades** ver las ciudades en orden alfabético.y le permite ver las ciudades en orden alfabético.

4. Bloc de Notas

Usted puede guardar notas escritas.

1. Para agregar una nueva Nota, presione la Tecla Suave Izquierda **Agregar**.
2. Introduzca el texto.
3. Presione la tecla OK para guardar.
4. Presione la Tecla Suave Derecha Cancelar para no guardar la Nota.

5. Calculadora

Le permite realizar cálculos matemáticos sencillos. Puede introducir números hasta el sexto lugar decimal.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 6mno, 5jkl.
2. Presione 2abc y 5jkl en orden.
3. Seleccione (multiplicación) con ▸▸|.
4. Presione 1@ y 0+ en orden.
5. Presione OK.

   Usted verá el resultado del cálculo 250.

Nota

Los cálculos se pueden hacer con hasta 50 caracteres en cada operación (e.g., 73+01-03 seria 8 caracteres).

6. Propina

Le permite calcular rápida y fácilmente los importes de una cuenta usando como variables la cantidad de la cuenta, la propina y el número de personas.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 6mno, 6mno.
2. Introduzca la información de la cuenta y usted puede dividir la cuenta fácilmente.

Configuraciones

1. Sonidos

Permite que usted modifique sonidos para requisitos particulares.

1.1 Volumen

Le permite configurar los valores de volumen.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 1@, 1@.
2. Ajuste el volumen con y presione para OK guardar la configuración.
3. Puede intentar reproducir cada volumen maestro con la Tecla Suave Izquierda **Tocar**.

1.2 Tipo de Tono

Le permite configurar tonos de timbre para los tipos de llamadas entrantes.

1.2.1 Tonos

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 1@, 2abc, 1@.
2. Seleccione **Llamadas con ID/ Llamadas sin ID/ Llams. Restringidas/ Todas.**
3. Use para seleccionar un tono de timbre y presione OK para guardar el cambio.

1.2.2 Vibrar

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 1@, 2abc, 2abc.
2. Seleccione **Encendido/ Apagado.**

1.3 Mensajes

Los Sonidos de Mensajes le permite seleccionar el tipo de alerta de un nuevo mensaje.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 1 @, 3 def.
2. Seleccione **Msjs. de Texto/ Msjs. Multimedia/ Correo de Voz**.
3. Cada menú del sonido de la alarma tiene las opciones siguientes.

   Tono/ Vibrar/ Recordar

1.4 Vol. Teclado

Le permite configurar el volumen del teclado.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 1 @, 4 ghi.
2. Ajuste el volumen con y presione OK para guardar la configuración.

1.5 Vol. Auricular

Le permite configurar el volumen del auricular.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 1 @, 5 jkl.
2. Ajuste el volumen con y presione OK para guardar la configuración.

1.6 Alertas

Le permite configurar como **Encendido** o **Apagado** cualquiera de las cuatro opciones de Aviso.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 1 @, 6 mno.
2. Seleccione una opción de alerta.

   ERI Le avisa de las condiciones del servicio celular.

   Bip cada Minuto Le avisa 10 segundos antes del final de cada minuto durante una llamada.

Al Conectar Le avisa cuando la llamada se ha conectado.

Carga Completa Lo alerta cuando la batería está completamente cargada.

3. Use para seleccionar un valor y presione OK.

Encendido/ Apagado

1.7 Tono Enc./Apag.

Le permite configurar el teléfono para que haga sonar un tono cuando el teléfono se enciende y apaga.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 1@, 7pqrs.
2. Seleccione **Al Encender/ Al Apagar**.
3. Use para seleccionar un valor y presione OK.

Encendido/ Apagado

2. Pantalla

Opciones para personalizar la pantalla del teléfono.

2.1 Saludo

Le permite introducir una cadena de hasta 23 caracteres que se muestra en la pantalla LCD.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 2abc, 1@.

2.1.1 Personal

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 2abc, 1@, 1@.
2. Introduzca el texto y presione OK.

2.1.2 ERI Saludo

Si usa el Servicio ERI, el texto ERI se muestra en el Saludo.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7pqrs, 2abc, 1@, 2abc.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

Encendido/ Apagado

2.2 Luz de Fondo

Le permite establecer la duración de la iluminación de la luz de fondo. La Pantalla y Teclado se configuran independientemente.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 2 abc, 2 abc.
2. Elija un submenú de Luz de fondo y presione:

   Pantalla (5 Segundos/ 15 Segundos/ 30 Segundos/ Siempre Encendida/ Siempre Apagada)

   Teclado (5 Segundos/ 15 Segundos/ 30 Segundos/ Siempre Encendida/ Siempre Apagada)

2.3 Papel Tapiz

Permite que usted elija la clase de fondo que se exhibirá en el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 2 abc, 3 def.
2. Elija un submenú y presione OK.

   Mis Imágenes/ Mis Videos/ Animaciones
3. Seleccione entre las opciones disponibles y presione OK.

2.4 Guía de Teclas Laterales

Le permite ajustar el teléfono de modo que muestre guías para indicar funciones a las que se accede oprimiendo las teclas laterales del teléfono (Cámara, Música, END).

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 2 abc, 4 ghi.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendida/ Apagada

2.5 Fuente de Marcación

Le permite ajustar el tamaño de la fuente. Esta configuración es útil para quienes necesitan que el texto se muestre un poco más grande.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 2 abc, 5 jkl.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Normal/ Grande

2.6 Reloj

Le permite elegir el tipo de reloj que se mostrará en la pantalla.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 2 abc, 6 mno.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Normal/ Digital/ Analógico/ Doble / Apagado

3. Teléfono

El menú Config De Teléfono le permite designar ajustes específicos de la configuración de red.

3.1 Modo Avión

Le permite usar las funciones de menú, excepto la realización de llamadas, la función de Bluetooth® y acceso a la Web cuando la transmisión de radio está restringida.
El Modo Independiente que activa inhabilitará todas las comunicaciones sin hilos según lo observado en la negación en el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 1 @.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Activado/ Desactivado

3.2 Accesos Rápidos

Le permite establecer un acceso directo a los menús del teléfono con las teclas de navegación arriba, abajo, izquierda y derecha.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 2 abc.

2. Seleccione el acceso directo y presione OK.

3.3 Idioma

Le permite configurar la función bilingüe según su preferencia. Elija entre Inglés y Español.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 3 def.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Español/ Inglés

3.4 Ubicación

Menú para el modo GPS (Sistema de posicionamiento global: sistema de información de la ubicación asistido por satélite).

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 4 ghi.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

Nota

Las señales de satélite GPS no siempre se transmiten, especialmente bajo condiciones atmosféricas o ambientales adversas, en recintos cerrados, etc.

3.5 Seguridad

El menú Seguridad le permite asegurar el teléfono electrónicamente.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 5 jkl.
2. Introduzca el código de bloqueo de cuatro cifras.
   El código de bloqueo es: las últimas 4 cifras de su número de teléfono.
   Las últimas 4 cifras de ESN DEC si su número de teléfono móvil no está configurado.

3.5.1 Modo de Bloqueo

Evita el uso no autorizado de su teléfono. Una vez que el teléfono está bloqueado, estará en modo restringido hasta que se introduzca el código de bloqueo. Puede recibir llamadas de teléfono y seguir haciendo llamadas de emergencia. Puede modificar el código de bloqueo con Nuevo código de bloqueo en el menú Seguridad.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 5 jkl.
2. Introduzca el código de bloqueo de cuatro cifras.
3. Oprima 1 @ **Modo de Bloqueo**.
4. Seleccione el rango del modo de bloqueo.

   Teléfono/ Ubicación

5. Seleccione una opción y presione .
   - Para la opción Teléfono

     Bloquear El teléfono siempre está bloqueado. Al estar bloqueado, sólo puede recibir llamadas de teléfono y hacer llamadas de emergencia.

     Desbloquear El teléfono nunca está bloqueado (se puede usar el modo de Bloqueo).

Al Encender El teléfono está bloqueado cuando se enciende.

- Para la opción Ubicación

  Esta opción le permite ajustar una configuración de modo de bloqueo. Si selecciona **Bloquear**, se le pedirá que introduzca el código de bloqueo para entrar o salir del menú Ubicación.

  Bloquear/ Desbloquear

3.5.2 Cambiar Código

Le permite introducir un nuevo código de bloqueo de cuatro cifras.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 5 jkl.
2. Introduzca el código de bloqueo de cuatro cifras.
3. Oprima 2 abc **Cambiar Código**.
4. Para confirmar, se le pedirá que introduzca otra vez el nuevo código de bloqueo.

3.5.3 Restablecer Config.

Le permite introducir un nuevo código de bloqueo de cuatro cifras.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 5 jkl.
2. Introduzca el código de bloqueo de cuatro cifras.
3. Oprima 3 def **Restablecer Config.**.
4. Presione después de leer el mensaje de advertencia.
5. Oprima 1 @ **Revertir**.

   Aparece brevemente un mensaje de confirmación antes de que el teléfono se restaure.

3.6 Sistema

Le permite configurar el entorno de administración del teléfono. Deje esta configuración como la predeterminada a menos que desee alterar la selección del sistema por instrucciones de su proveedor de servicio.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 6 mno.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Estandar/ Sólo A/ Sólo B

3.7 NAM

Le permite seleccionar el NAM (módulo de asignación de número) del teléfono si éste está registrado con varios proveedores de servicio.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 7 pqrs.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   NAM1/ NAM2

3.8 Auto NAM

Permite que el teléfono automáticamente alterne entre los números de teléfono programados correspondientes al área del proveedor de servicios.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 3 def, 8 tuv.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

4. Llamadas

El menú Configuraciones de Teléfono le permite designar ajustes específicos de la configuración de red.

4.1 Responder Llamada

Le permite determinar cómo manejar una llamada contestada.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 1 @.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Al Abrir/ Sólo SEND

4.2 Finalizar Llamada

Le permite configurar cómo desconectar llamadas en el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 2 abc.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Al Cerrar Puede colgar una llamada cerrando la tapa u oprimiendo END.

   Sólo END Puede terminar una llamada sólo oprimiendo END.

4.3 Autoreintentar

Le permite fijar cuánto tiempo espera el teléfono antes de remarcar automáticamente un número cuando no se consigue una llamada.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 3 def.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Desactivado/ Cada 10 Segundos/ Cada 30 Segundos/ Cada 60 Segundos

4.4 Modo TTY

Le permite conectar un dispositivo TTY (teclado para personas con problemas de audición) para comunicarse con personas que también lo usen. Un teléfono con compatibilidad TTY puede traducir caracteres escritos a voz. La voz también puede traducirse en caracteres y mostrarse en el TTY.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 4 ghi.
2. Use para seleccionar un valor y

Modo TTY (máquina de escribir a distancia)

Menú	Usuario	Función	Modo de Transmisión y recepción	Al establecer comunicación con un terminal normal
TTY Completo	Para la transmisión a personas con problemas de audición o habla		transmisión de mensajes de texto, recepción de mensajes de texto	Se requiere de un operador
TTY + Hablar	Para las personas con problemas de audición	con voz	transmisión de voz, recepción de mensajes de texto	Se requiere de un operador
TTY + Oír	Para las personas con problemas del habla.	audible	transmisión de mensajes de texto, recepción de voz	Se requiere de un operador
TTY Desactivado	Para usuarios sin problemas de habla o audición.		transmisión de voz, recepción de voz	

presione OK.

TTY Completo/ TTY + Hablar/ TTY + Óir/ TTY Desactivado

TTY Completo:

- Los usuarios que no pueden hablar ni oír envían y reciben mensajes de texto por medio de un equipo de TTY.

TTY + Hablar:

- Los usuarios que pueden hablar pero no oír reciben un mensaje de texto y envían voz por medio de un equipo de TTY.

TTY + Oír:

- Los usuarios que pueden oír pero no hablar envían un mensaje de texto y reciben voz por medio de un equipo de TTY.

TTY Desactivado:

- Los usuarios sin problemas de audición o habla envían y reciben sin tener equipo TTY.

Conexión de un equipo TTY y un terminal

1. Conecte un cable de TTY a la conexión TTY del terminal (Conexión TTY situada en el mismo sito que el conector para audífonos de manos libres).
2. Entre al menú del teléfono y ajuste el modo de TTY deseado (Para determinar un modo de TTY, consulte la tabla).
3. Después de establecer un modo de TTY, compruebe la pantalla del teléfono para confirmar que esté presente el icono de TTY.
4. Conecte el equipo de TTY a la fuente de alimentación y enciéndalo.
5. Haga una conexión de teléfono al número deseado.
6. Al establecerse la conexión, use el

equipo TTY para escribir y enviar un mensaje de texto o enviar voz.

7. El mensaje de voz o de texto del lado del destinatario se muestra en la pantalla del equipo TTY.

4.5 Marcación Rápida

Le permite iniciar una llamada de marcado rápido manteniendo oprimida la cifra de marcado rápido. Si se configura como Deshabilitada, los números de Marcado Rápido designados en sus Contactos no funcionarán.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 5 jkl.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

4.6 Privacidad de Voz

Le permite configurar la función de privacidad de voz en Mejorada o Estándar para las llamadas CDMA. CDMA ofrece privacidad de voz inherente. Compruebe la disponibilidad con su proveedor de servicio.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 6 mno.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

4.7 Conexión

Le permite seleccionar el puerto de datos.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 7 pqrs.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   USB/ Bluetooth/ Sin Conexión

Nota

Si desea usar la función de Bluetooth® que conecta la PC, la PC o la PDA deben estar sincronizado con el teléfono. Si no lo está, no puede usar una conexión de PC de Bluetooth, incluso si está seleccionado el puerto Bluetooth.

4.8 Tono ID

Le permite configurar el teléfono para que haga sonar un tono de timbre de Id. cuando suena el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 8 tuv.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

4.9 Foto ID

Le permite configurar el teléfono para que muestre la Id. de imagen designada cuando suena el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 4 ghi, 9 wxyz.

2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Encendido/ Apagado

5. Nivel de Sensibilidad

Le permite controlar el nivel de sensibilidad de los teclas del teclado de su teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 5 jkl.
2. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Súper/ Alta/ Medio/ Baja

Nota

Un mayor nivel de sensibilidad al tacto ofrece un área de superficie mayor para tocar con los dedos. Por el contrario, un nivel de sensibilidad menor tiene un área de superficie más pequeña.

6. Bluetooth

El MX8500 es compatible con dispositivos que admiten los perfiles de audifonos (HSP), manos libres (HFP), puerto de serial (SPP), redes de marcado telefónico (DUN) y perfiles de objeto push (OPP) para vCard, Distribución audio avanzada (A2DP), y mando a distancia de Audio/Video (AVRCP) de Bluetooth®.* Puede sincronizar hasta 20 dispositivos dentro del MX8500 y conectarse a un dispositivo a la vez. El alcance de comunicación aproximado para la tecnología inalámbrica Bluetooth® es de hasta 10 metros (30 pies).

Nota

Lea la guía del usuario de cada accesorio del Bluetooth® que usted está intentando sincronizar con su teléfono porque las instrucciones pueden ser diferentes.

Nota

Su teléfono está basado en la especificación Bluetooth®, pero no se garantiza que funcione con todos los dispositivos habilitados con la tecnología inalámbrica Bluetooth®.

El teléfono no admite todos los dispositivos OBEX de Bluetooth.

SUGERENCIAS

- El A2DP admitido por el MX8500 le ofrece gran cantidad de diversión al escuchar música en MP3 con audífonos estéreo cuando funciona el reproductor de música.
- El AVRCP es como un controlador remoto inalámbrico. Puede reproducir música, detenerla, hacerla avanzar, retroceder, avanzar rápidamente o retroceder rápidamente con las teclas de los audífonos estéreo. Estos controles dependen del tipo de dispositivo de audífonos estéreo Bluetooth que tiene.

6.1 Agregar Nuevo Dispositivo

Sincronizar el teléfono es el proceso que permite que la terminal ubique, establezca y registre una conexión 1 a 1 con el dispositivo objetivo.

Para sincronizar un nuevo dispositivo Bluetooth®

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 6 mno, 1 @.

   Configure el dispositivo deseado para sincronizar.

2. Si Bluetooth® está desactivado, se le pedirá que lo encienda. Seleccione 1 @ **Sí**.

3. El dispositivo aparecerá en el menú

Agregar Nuevo Dispositivo que haya sido localizado. Resalte el dispositivo y presione OK.

4. El terminal le pedirá la clave de acceso. Consulte las instrucciones del accesorio Bluetooth® para ver la clave de acceso adecuada (habitualmente "0000" - 4 ceros). Introduzca la clave de acceso y presione OK.

5. Una vez que la sincronización se haya realizado, presione OK para conectarse con el dispositivo.

6. Una vez conectado, verá que el dispositivo está incluido en el **Bluetooth** Menú Dispositivos Emparejados y el icono de Bluetooth® conectado aparecerá en su enunciador sólo cuando esté conectado al dispositivo de audio. También puede comprobar la conexión que tiene un icono azul en la lista.

► Referencia de iconos para agregar nuevo dispositivo

Cuando se crea la conexión inalámbrica Bluetooth® y se encuentran dispositivos sincronizados, se muestran los iconos siguientes.

► Referencias de iconos cuando se busca una conexión inalámbrica Bluetooth® (ni conectado ni sincronizado).

	Cuando su dispositivo MX8500 busca un dispositivo de audio
	Cuando su dispositivo MX8500 busca una PC
	Cuando su dispositivo MX8500 busca un PDA
	Cuando su dispositivo MX8500 busca otro dispositivo de teléfono

► Referencias de iconos al estar sincronizado

	Cuando su dispositivo MX8500 ha buscado dispositivos de audio, incluidos audífonos estéreo o monoaurales
	Cuando una PC está sincronizada con su dispositivo MX8500
	Cuando un PDA está sincronizada con su dispositivo MX8500
	Cuando otro dispositivo de teléfono está sincronizado con su dispositivo MX8500

► Referencias de iconos al estar conectado correctamente

	Cuando unos audífonos sólo monoaurales están conectados con su dispositivo MX8500
	Cuando unos audífonos sólo estereofónicos están conectados con su dispositivo MX8500
	Cuando hay audífonos estéreo y monoaurales conectados con su dispositivo MX8500

SUGERENCIAS

La conexión inalámbrica Bluetooth® depende de su dispositivo estéreo Bluetooth. Incluso si desea conectarse con unos audífonos que admitan tanto HFP como A2DP, sólo puede conectarse con uno. Para usar todas las conexiones (audífonos mono/ estéreo Bluetooth), conecte el dispositivo Bluetooth directamente desde su teléfono.

Bluetooth

Le permite activar o desactivar el Bluetooth®.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 6 mno.
2. Presione la Tecla Suave Izquierda para **Activar**.

NOTA
De manera predeterminado, la funcionalidad del Bluetooth® de su dispositivo está desactivada.

Mi Nombre

Le permite editar el nombre de Bluetooth® de su teléfono cuando se resalta el menú Agregar nuevo dispositivo.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 6 mno.
2. Presione la Tecla Suave Derecha para **Config**.
3. Oprima 1 @ **Mi Nombre**.
4. Presione para borrar el nombre existente.
5. Use el teclado numérico para introducir un nuevo nombre personalizado.
6. Presione OK para guardar y salir.

Visibilidad

La opción Visibilidad le permite configurar si su dispositivo puede ser buscado por otros dispositivos Bluetooth en la zona.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 6 mno.
2. Presione la Tecla Suave Derecha para **Config**.
3. Oprima 2 abc **Visibilidad**.
4. Use para seleccionar un valor y presione OK.

   Visible/ No Visible

NOTA
Si selecciona la opción Visibilidad, otros dispositivos Bluetooth® en el rango de alcance pueden buscar su dispositivo.

Dispositivos Encontrados

Cuando se conecta un dispositivo de audio Bluetooth®, **Utilizar Bluetooth/ Utilizar Teléfono** se muestra en el menú de opciones del estado de llamada menú durante las llamadas.

Utilizar Bluetooth Cuando está seleccionada esta opción en el menú, el sonido proviene del dispositivo de audio Bluetooth®.

Utilizar Teléfono Cuando está seleccionada esta opción en el menú, el sonido proviene del teléfono.

SUGERENCIAS

- Durante una llamada, el teléfono MX8500 le permite transferir clips de audio. En la pantalla de llamada, oprima OK **TRANS**. Luego oprima OK de nuevo para transferir sonidos a su teléfono. Se muestra una pantalla de confirmación.
- Al escuchar música con unos audífonos estéreo Bluetooth, sólo verá el tapiz de fondo de la función Bluetooth mostrado en la pantalla. El tapiz de fondo que ajustó en su configuración del teléfono no se muestra.

Tiene las opciones siguientes en el dispositivo sincronizado.

▶ Para dispositivos que admiten perfiles OBEX:

1. **Quitar**: Puede eliminar el dispositivo de la lista de sincronizados.
2. **Renombrar**: Puede cambiar el nombre del dispositivo sincronizados.
3. **Seguridad**: Permite que usted fije el permiso antes de conectar un dispositivo entrante.
4. **Descubrimiento De Servicio**: Le permite buscar los servicios que admite el dispositivo seleccionado.
5. Info De Dispositivo: Muestra la información del dispositivo.
6. **Enviar Contacto**: Puede transferir la lista de contactos que admite el Perfile de Objetos Push.

▶ Para dispositivos de audífonos:

1. **Quitar**: Puede eliminar el dispositivo de la lista de sincronizados.
2. **Renombrar**: Puede cambiar el nombre del dispositivo sincronizado.
3. Descubrimiento de Servicio: Le permite buscar los servicios que admite el dispositivo seleccionado.
4. **Info De Dispositivo**: Muestra la información del dispositivo.

NOTA

- En la lista de dispositivos sincronizados, puede desconectar el dispositivo conectado con la señal de flecha azul tocando OK. A la inversa, puede encenderlo tocando OK de nuevo.
- Una vez que el dispositivo de audio esté conectado, la conexión se transfiere al otro dispositivo cuando lo selecciona y toca OK.
- En caso de que no busque ningún dispositivo para sincronizar, seleccione en su lugar el dispositivo encontrado.

7. Memoria

Le permite comprobar la memoria interna de su teléfono MX8500 así como la memoria externa de la microSD.

7.1 Tipo de Almac.

Le permite designar si desea usar la memoria de su teléfono o una memoria externa (tarjeta de memoria) para guardar imágenes, videos y archivos de sonido.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 7 pqrs, 1 @.
2. Seleccione **Fotos/ Videos/ Sonidos** un valor y presione OK.
3. Seleccione **Teléfono/ Tarjeta de Memoria** un valor y presione OK.

7.2 Teléfono

Muestra la información de memoria almacenada en su teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 7 pqrs, 2 abc.
2. Seleccione **Memoria/ Mis Imágenes/ Mis Videos/ Mi Música/ Mis Sonidos** un valor y presione OK.

7.3 Tarjeta de Memoria

Muestra la información de memoria almacenada en la tarjeta.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 7 pqrs, 7 pqrs, 3 def.
2. Seleccione **Memoria/ Mis Imágenes/ Mis Videos/ Mi Música/ Mis Sonidos** un valor y presione OK.

NOTA

La opción Uso de memoria muestra la memoria total usada y la memoria adicional disponible para guardar.

NOTA

No instale ni quite la MicroSD cuando esté reproduciendo, borrando o descargando Foto/Videos/Música/Sonidos.

Cámara

Su teléfono multimedia viene con una cámara fotográfica incorporada fácil de utilizar, que le permite tomar, ver, guardar imágenes y videos con tus amigos y familia.

Acceso directo

Oprimir la tecla de cámara desde el modo de espera, es una tecla directa para Tomar Foto.

1. Tomar Foto

Le permite tomar fotografías digitales.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 8 tuv, 1 @.
2. Configure el brillo con , o bien presione la Tecla Suave Derecha Opciones para cambiar otros valores.

► Seleccione las opciones que desea personalizar.

Resolución 1280X960/ 640X480/ 320X240/ 176X144/ 160X120

Toma Automática 3 segundos/ 5 segundos/ 10 segundos

Brillo EV -9 a +9

Balance de Blancos Automático/ Soleado/ Nublado/ Tungsteno/ Fluorescente

Sonido Obturador Sonido Obturador/ Silencioso/ Say "Cheez"/ Ready! 123

Efectos de Color Normal/ Sepia/ Blanco y Negro/ Negativo/ Solarizado

Modo Nocturno Encendido/ Apagado

Tomar Video Lo conecta al modo Tomar Video.

3. Tome la foto tocando OK **TOMA**.

4. Presione la Tecla Suave Izquierda **Guardar** La imagen se almacena en la carpeta Álbum de Fotos.

2. Tomar Video

Le permite tomar videos digitales.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 8 tuv, 2 abc.

2. Configure el brillo con , o bien presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para cambiar otros valores.

▶ Seleccione las opciones que desea personalizar.

Brillo EV -9 a +9

Balance de Blancos Automático/ Soleado/ Nublado/ Tungsteno/ Fluorescente

Duración 15” para Msj VíDEO/ Memoria Dispon

Tomar Foto Lo conecta al modo Tomar Foto.

2. Presione OK **REC** para empezar a grabar su video, y presione OK **PARE** cuando haya acabado.

3. Presione la Tecla Suave Izquierda **Guardar** para guardar su video en su teléfono u presione la Tecla Suave Derecha **Borrar**. También podría presione OK **ENV** para enviarle su video a alguien.

Le permite ver fotografías almacenadas en el teléfono.

Puede usar la tecla lateral de cámara ( ) para tomar una foto y grabar videos.

● Tomar Foto

1. En modo de espera, con la tapa abierta, oprima la tecla lateral de cámara ( ).
2. Vea por pantalla del teléfono la imagen que desea tomar.
3. Oprima la tecla lateral de cámara ( ).

● Tomar Video

1. En modo de espera, con la tapa abierta, oprima la tecla lateral de cámara ( ) durante unos 3 segundos.
2. Presione OK **REC** para empezar a grabar su video, y presione OK **PARE** cuando haya acabado.
3. Presione la Tecla Suave Izquierda **Guardar** para guardar su video en su teléfono o presione la Tecla Suave Derecha **Borrar**. También podría presione OK **ENV** para enviarle su video a alguien.

Nota

Cerciórese de no expulsar la tarjeta de memoria mientras está almacenando algunos datos. No la saque del teléfono al almacenar o mover datos, pueden correr riesgo.

3. Álbum de Fotos

Le permite ver fotografías almacenadas en el teléfono.

Nota

El almacenamiento de archivos varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 8 tuv, 3 def.
2. Seleccione la imagen que desea con y presione la Tecla Suave Derecha **Opciones**.
3. Seleccione una de las opciones siguientes.

   Enviar Envía la foto a Msj. con Imagen.

   Fijar Como Papel Tapiz/ Foto ID

   Renombrar Cambie el nombre de la imagen seleccionadas.

   Bloquear/Desbloquear Bloquea la imagen para protegerlas. El icono de llave en la imagen le permite saber que está bloqueada. Seleccione de nuevo la opción para cancelarla.

   Borrar Sí / No

   Borrar Todo Del Telefono / Del Hay Tarjeta

   Mover Sí / No

   Inf. de la Imagen Nombre / Fecha / Hora / Resolución / Tamaño / Formato

   Zoom Puede hacer zoom para acercarse o alejarse de la FOTO seleccionada.

Al tocando la Tecla Suave Izquierda **Cámara**, puede tomar fotos y crear sus propias Fotos.

Para ver una presentación expandida de una imagen seleccionada en la lista Mis Imágenes presione OK **VER**.

4. Álbum de Videos

Le permite ver videos almacenados en el teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 8 tuv, 4 ghi.
2. Seleccione el video que desea con y presione OK para reproducirlo.

Nota
El almacenamiento de archivos varía según el tamaño de cada archivo así como la asignación de memoria de otras aplicaciones.

- : Ajustar el volumen.
- Tecla Suave Izquierda : Silencio / Sonido.
- OK: Pausa / Reproducción.
- : Muestra la pantalla completa.
- : Parar
- : Avance rápido
- : Rebobinar

3. Presione la Tecla Suave Derecha **Opciones** para seleccionar la siguiente opcion: Fijar Como Tapiz.

NOTA
Para reproducir Mensajes de video enviados al correo electrónico, descargue QuickTime 6,5 de Apple. Vaya a www.apple.com/quicktime/download para descargar el reproductor gratuito o actualice el QuickTime Player que ya tiene. Durante el proceso de descarga, cuando se le pida que elija un tipo de instalación (Mínimo, Recomendado o Personalizado) seleccione Mínimo para descargar más rápido.

Ayuda

Le da información concreta respecto al modelo del teléfono.

1. Mi Número

Le permite ver su número de teléfono.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 9 wxyz, 1 @.

2. Versión SW

Le permite ver la Versión de SW, PRL, ERI, Browser, Brew, MMS, Bluetooth Lib,Codigo de fecha de gar...

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 9 wxyz, 2 abc.

3. Glosario de íconos

Le permite ver todos los iconos y sus significados.

1. Presione la Tecla Suave Izquierda **Menú**, 9 wxyz, 3 def.

ACCESORIOS

Hay diversos accesorios disponibles para su teléfono celular. Puede seleccionar estas opciones en función de sus requisitos personales de comunicación. Consulte a su distribuidor local para conocer cuales están a su disposición.

Adaptador para viajes

Este cargador permite que usted cargue la batería mientras esté lejos del hogar o de su oficina.

3,7 Vcc 800 mA
entrada : 100-240 Vca /
50-60 Hz 0,2 A
salida : 5 Vcc 1A

Batería

Batería Estándar esta disponible.
3,7 Vcc

Manos libres, audifonos.

Audífonos con sonido estéreo.

Control: Contiene los botones de control de música como reproducir, pausar, detener, adelantar, regresar, volumen y la función de bloqueo, asi como los botones de Send/End para el manos libres. Después de conectar los audífonos en el control, conecte el control en la entrada para los audífonos a un costado del teléfono.

Cable del Convertidor del USB

Conecta su teléfono con su computadora personal.

Información de seguridad de la TIA

Lo que sigue es la Información completa de seguridad de la TIA (Asociación de la industria de las telecomunicaciones) sobre teléfonos inalámbricos de mano.

Exposición a las señales de radiofrecuencia

Su teléfono celular de mano inalámbrico es un transmisor y receptor de radio de baja potencia. Cuando está encendido, recibe y también envía señales de radiofrecuencia (RF). En agosto de 1 996, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de EE.UU. adoptó lineamientos de exposición a RF con niveles de seguridad para teléfonos inalámbricos de mano. Esos lineamientos corresponden a la norma de seguridad establecida previamente por organismos de estándares tanto de EE.UU. como internacionales:

- ANSI C95.1 (1992) *
- NCRP Report 86 (1986)
- ICNIRP (1996)

Instituto de estándares nacional estadounidense, Consejo nacional de protección contra la radiación y mediciones, Comisión internacional de protección de radiación no ionizante. Estos estándares se basaron en evaluaciones amplias y periódicas de la literatura científica relevante. Por ejemplo, más de 120 científicos, ingenieros y médicos de universidades, dependencias gubernamentales de salud y de la industria revisaron las investigaciones realizadas para desarrollar el estándar ANSI (C95.1).
El diseño de su teléfono cumple los lineamientos de la FCC (y esas normas internacionales).

Cuidado de la antena

Utilice solamente la antena incluida o una antena de reemplazo aprobada. Las antenas, modificaciones o accesorios no autorizados pueden dañar el teléfono y violar los reglamentos de la FCC.

Funcionamiento del teléfono

POSICIÓN NORMAL: Sostenga el teléfono como cualquier otro teléfono con la antena apuntando hacia arriba por sobre su hombro.

Sugerencias para un funcionamiento más eficiente

Para que su teléfono funcione con la máxima eficiencia: No toque la antena innecesariamente cuando esté usando el teléfono. El contacto con la antena afecta la calidad de la llamada y puede ocasionar que el teléfono funcione a un nivel de potencia mayor que el que necesitaría de otro modo.

Manejo

Compruebe las leyes y reglamentos referidos al uso de teléfonos inalámbricos en las áreas donde usted maneja y cúmplalas siempre. Igualmente, si va a usar el teléfono mientras maneja, por favor tenga presente lo siguiente:

- Preste toda su atención a conducir: manejar con seguridad es su primera responsabilidad;
- Use la operación a manos libres, si la tiene;
- Salga del camino y estaciónese antes de hacer o recibir una llamada si las condiciones de manejo o la ley así lo demandan.

Dispositivos electrónicos

La mayoría del equipo electrónico moderno está blindado contra las señales de RF. Sin embargo, algunos equipos electrónicos pueden no estar blindados contra las señales de RF de su teléfono inalámbrico.

Marcapasos

La Asociación de fabricantes de la industria médica recomienda una separación mínima de quince (15) centímetros o seis (6) pulgadas entre el teléfono inalámbrico de mano y un marcapasos para evitar la posible interferencia con éste. Estas recomendaciones son coherentes con las investigaciones independientes y las recomendaciones de Investigación en tecnología inalámbrica.

Las personas con marcapasos:

- Deben SIEMPRE mantener el teléfono a más de quince centímetros (seis pulgadas) del marcapasos cuando el teléfono esté encendido;
- No deben llevar el teléfono en un bolsillo del pecho.
- Deben usar la oreja opuesta al marcapasos para reducir al mínimo la posibilidad de interferencia.
- Deben apagar el teléfono de inmediato si tienen motivo para sospechar que está ocurriendo una interferencia.

Aparatos para la sordera

Algunos teléfonos inalámbricos digitales pueden interferir con algunos aparatos para la sordera. En caso de presentarse tal interferencia, es recomendable que consulte con su proveedor de servicio (o llame a la línea de servicio al cliente para comentar las opciones a su alcance), opcional para cada fabricante de teléfonos.

Otros dispositivos médicos

Si usa cualquier otro dispositivo médico personal, consulte al fabricante de dicho dispositivo para saber si está adecuadamente blindado contra la energía de RF externa. Su médico puede ayudarle a obtener esta información.

Centros de atención médica

Apague el teléfono cuando esté en instalaciones de atención médica en las que haya letreros que así lo indiquen. Los hospitales o las instalaciones de atención médica pueden emplear equipos que podrían ser sensibles a la energía de RF externa.

Vehículos

Las señales de RF pueden afectar a los sistemas electrónicos mal instalados o blindados de manera inadecuada en los vehículos automotores. Pregunte al fabricante o a su representante respecto de su vehículo. También debe consultar al fabricante de cualquier equipo que haya añadido a su vehículo. Instalaciones con letreros. Apague el teléfono en cualquier instalación donde así lo exijan los letreros de aviso.

Aeronaves

Los reglamentos de la FCC prohíben el uso del teléfono en el aire. Apague el teléfono antes de abordar una aeronave.

Áreas de explosivos

Para evitar la interferencia en zonas donde se realicen explosiones, apague el teléfono cuando esté en estos sitios o en áreas con letreros que indiquen: “Apague los radios de dos vías”. Obedezca todos los letreros e instrucciones.

Atmósfera potencialmente explosiva

Apague el teléfono cuando esté en un área con una atmósfera potencialmente explosiva y obedezca todos los letreros e instrucciones. Las chispas en dichas áreas pueden causar una explosión o un incendio que den como resultado lesiones personales o incluso la muerte. Las áreas con una atmósfera potencialmente explosiva están claramente marcadas con frecuencia, pero no siempre. Entre las áreas potenciales tenemos: las áreas de abastecimiento de combustible (como las gasolineras), bajo cubierta en barcos, instalaciones de almacenamiento o transferencia de combustible o sustancias

químicas, vehículos que usen gas de petróleo licuado (como propano o butano), áreas en las que el aire contenga sustancias químicas o partículas (como granos, polvo o polvo metálico) y cualquier otra área en la que normalmente sería recomendable que apagara el motor de su vehículo.

Para vehículos equipados con bolsas de aire

Una bolsa de aire se infla con gran fuerza. NO coloque objetos, incluido el equipo inalámbrico, ya sea instalado o portátil, en el área que está sobre la bolsa de aire o en el área donde se despliega. Si el equipo inalámbrico del interior del vehículo está mal instalado y se infla la bolsa de aire, pueden producirse graves lesiones.

Información de seguridad

Lea y atienda la información siguiente para el uso seguro y adecuado de su teléfono y para evitar cualquier daño. Igualmente, mantenga la guía del usuario en un sitio accesible en todo momento después de leerla.

¡Aviso! No seguir las instrucciones puede ocasionar daños leves o graves al producto.

Seguridad del cargador y del adaptador

- El cargador y el adaptador están diseñados sólo para ser usados bajo techo.

Información y cuidado de la batería

- Deshágase de la batería correctamente o llévela con su proveedor de servicios inalábricos para que sea reciclada.
- La batería no necesita estar totalmente descargada para cargarse.
- Use únicamente cargadores aprobados

por LG que sean específicamente para el modelo de su teléfono, ya que están diseñados para maximizar la vida útil de la batería.

- No desarme la batería ni le provoque un corto circuito.
- Mantenga limpios los contactos de metal de la batería.
- Reemplace la batería cuando ya no tenga un desempeño aceptable. La batería puede recargarse varios cientos de veces antes de necesitar ser reemplazada.
- Cargue la batería después de períodos prolongados sin usar el teléfono para maximizar la vida útil de la misma.
- La vida útil de la batería será distinta en función de los patrones de uso y las condiciones medio ambientales.
- El uso extendido de la luz de fondo, del web móvil y de los kits de conectividad de datos afectan la vida útil de la batería y los tiempos de conversación y espera.
- La función de autoprotección no interrumpe la alimentación del teléfono cuando su operación esté en un estado anormal. En este caso, extraiga la batería del teléfono, vuelva a instalarla y encienda el teléfono.

Peligros de explosión, descargas eléctricas e incendio

- No coloque el teléfono en sitios expuestos a exceso de polvo y mantenga la distancia mínima requerida entre el cable de alimentación y las fuentes de calor.
- Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar el teléfono, y limpie la clavija de alimentación cuando esté sucia.
- Al usar la clavija de alimentación, asegúrese de que esté conectada firmemente. En caso contrario, puede provocar calor excesivo o incendio.

- Si coloca el teléfono en un bolsillo o bolso sin cubrir el receptáculo (clavija de alimentación), los artículos metálicos (tales como una moneda, clip o pluma) pueden provocarle un corto circuito al teléfono. Siembre cubra el receptáculo cuando no se esté usando.
- No le provoque un corto circuito a la batería. Los artículos metálicos como monedas, clips o plumas en el bolsillo o bolso pueden provocar al moverse un cortocircuito en las terminales + y – de la batería (las tiras de metal de la batería). El cortocircuito en las terminales puede dañar la batería y ocasionar una explosión.

Aviso general

- El uso de una batería dañada o el introducir la batería en la boca pueden causar graves lesiones.
- No coloque cerca del teléfono artículos que contengan componentes magnéticos como serían tarjetas de crédito, tarjetas telefónicas, libretas de banco o boletos del metro. El magnetismo del teléfono puede dañar los datos almacenados en la tira magnética.
- Hablar por el teléfono durante un período de tiempo prolongado puede reducir la calidad de la llamada debido al calor generado durante la utilización.
- Cuando el teléfono no se use durante mucho tiempo, almacénelo en un lugar seguro con el cable de alimentación desconectado.
- El uso del teléfono cerca de un equipo receptor (como un televisor o radio) puede causar interferencia en el teléfono.
- No use el teléfono si la antena está dañada. Si una antena dañada toca la piel, puede causar una ligera quemadura. Comuníquese con un Centro de servicio autorizado LG para que reemplacen la antena dañada.

- No sumerja el teléfono en agua, ya que esto anulará su garantía. Si esto ocurre, apáguelo de inmediato y extraiga la batería. Si el teléfono no funciona, llévelo a un Centro de servicio autorizado LG.
- El cable de alimentación de este producto lo expondrá al plomo, una sustancia química que el Estado de California ha determinado que causa cáncer, defectos congénitos y otros daños reproductores. Lávese las manos después de manipularlo.
- No pinte el teléfono.
- Los datos guardados en el teléfono se pueden borrar debido a un uso descuidado, reparación del teléfono o actualización del software. Por favor respalde sus números de teléfono importantes. (También podrían borrarse los tonos de timbre, mensajes de texto, mensajes de voz, imágenes y videos.) El fabricante no es responsable de daños debidos a la pérdida de datos.
- Al usar el teléfono en lugares públicos, fije el tono de timbre en vibración para no molestar a otras personas.
- No apague o encienda el teléfono cuando se lo ponga al oído.

Actualización de la FDA para los consumidores

Actualización para consumidores sobre teléfonos móviles del Centro de dispositivos y salud radiológica de la Administración de alimentos y medicamentos de EE.UU.:

1. ¿Representan un riesgo para la salud los teléfonos inalámbricos?

La evidencia científica disponible no muestra que haya ningún problema de salud asociado con el uso de teléfonos inalámbricos. Sin embargo, no hay pruebas de que los teléfonos inalámbricos sean totalmente seguros.

Los teléfonos inalámbricos emiten bajos niveles de energía de radiofrecuencia (RF) en el rango de microondas cuando se usan. También emiten muy bajos niveles de RF cuando están en modo de espera. Mientras que altos niveles de RF pueden producir efectos en la salud (calentando los tejidos), la exposición a RF de bajo nivel no produce efectos de calentamiento y no causa efectos conocidos adversos para la salud.

Muchos estudios sobre la exposición a RF de bajo nivel no han encontrado ningún efecto biológico.

Algunos estudios han sugerido que puede haber algunos efectos biológicos, pero tales conclusiones no se han visto confirmadas por investigaciones adicionales. En algunos casos, los investigadores han tenido dificultades en reproducir tales estudios o en determinar el motivo de las inconsistencias en los resultados.

2. ¿Cuál es el papel de la FDA en cuanto a que los teléfonos inalámbricos sean seguros?

Según las leyes, la FDA no comprueba la seguridad de los productos para el consumidor que emitan radiación antes de que puedan venderse, como sí lo hace con los nuevos medicamentos o dispositivos

médicos.

No obstante, la agencia tiene autoridad para emprender acciones si se demuestra que los teléfonos inalámbricos emiten energía de radiofrecuencia (RF) a un nivel que sea peligroso para el usuario.

En tal caso, la FDA podría exigir a los fabricantes de teléfonos inalámbricos que informaran a los usuarios del riesgo para la salud y reparar, reemplazar o sacar del mercado los teléfonos de modo que deje de existir el riesgo.

Aunque los datos científicos existentes no justifican que la FDA emprenda acciones reglamentarias, la agencia ha instado a la industria de los teléfonos inalámbricos para que dé determinados pasos, entre ellos los siguientes:

- Apoyar la investigación necesaria sobre los posibles efectos biológicos de las radiofrecuencias del tipo que emiten los teléfonos inalámbricos,
- Diseñar teléfonos inalámbricos de tal modo que se minimice la exposición del usuario a RF que no sea necesaria para la función del dispositivo y
- Cooperar para dar a los usuarios de teléfonos inalámbricos la mejor información sobre los posibles efectos del uso de los teléfonos inalámbricos sobre la salud humana.

La FDA pertenece a un grupo de trabajo interinstitucional de dependencias federales que tienen responsabilidad en distintos aspectos de la seguridad de la RF para garantizar la coordinación de esfuerzos a nivel federal.

Las siguientes instituciones pertenecen a este grupo de trabajo:

- National Institute for Occupational Safety and Health (Instituto nacional para la seguridad y salud laborales)
- Environmental Protection Agency (Agencia de protección medioambiental)
- Occupational Safety and Health

Administration (Administración de la seguridad y salud laborales)

- National Telecommunications and Information Administration (Administración nacional de telecomunicaciones e información)

El National Institutes of Health también participa en algunas actividades del grupo de trabajo interinstitucional.

La FDA comparte las responsabilidades reglamentarias sobre los teléfonos inalámbricos con la Comisión federal de comunicaciones (FCC).

Todos los teléfonos que se venden en EE.UU. deben cumplir con los lineamientos de seguridad de la FCC que limitan la exposición a radiofrecuencias.

La FCC depende de la FDA y de otras instituciones de salud para las cuestiones de seguridad de los teléfonos inalámbricos. La FCC también regula las estaciones de base de las cuales dependen los teléfonos inalámbricos.

Mientras que estas estaciones de base funcionan a una potencia mayor que los teléfonos inalámbricos mismos, la exposición a RF que recibe la gente de estas estaciones de base es habitualmente miles de veces menor de la que pueden tener procedente de los teléfonos inalámbricos.

Las estaciones de base, por tanto no están sujetas a las cuestiones de seguridad que se analizan en este documento.

3. ¿Qué tipos de teléfonos son el tema de esta actualización?

El término “teléfonos inalámbricos” se refiere a los teléfonos inalámbricos de mano con antenas interconstruidas, con frecuencia llamados teléfonos “celulares”, “móviles” o “PCS”. Estos tipos de teléfonos inalámbricos pueden exponer al usuario a una energía de radiofrecuencia (RF) mensurable debido a la corta distancia entre el teléfono y la cabeza del usuario.

Estas exposiciones a RF están limitadas por

los lineamientos de seguridad de la FCC que se desarrollaron con indicaciones de la FDA y otras dependencias federales de salud y seguridad.

Cuando el teléfono se encuentra a distancias mayores del usuario, la exposición a RF es drásticamente menor, porque la exposición a RF de una persona disminuye rápidamente al incrementarse la distancia de la fuente.

Los así llamados "teléfonos inalámbricos" que tienen una unidad de base conectada al cableado telefónico de una casa habitualmente funcionan a niveles de potencia mucho menores y por tanto producen exposiciones a RF que están muy por debajo de los límites de seguridad de la FCC.

4. ¿Cuáles son los resultados de la investigación que ya se ha realizado?

La investigación realizada hasta la fecha ha producido resultados contradictorios y muchos estudios han sufrido de fallas en sus métodos de investigación.

Los experimentos con animales que investigan los efectos de la exposición a las energías de radiofrecuencia (RF) características de los teléfonos inalámbricos han producido resultados contradictorios que con frecuencia no pueden repetirse en otros laboratorios.

Algunos estudios con animales, sin embargo, sugieren que bajos niveles de RF podrían acelerar el desarrollo del cáncer en animales de laboratorio.

Sin embargo, muchos de los estudios que mostraron un desarrollo de tumores aumentado usaron animales que habían sido alterados genéticamente o tratados con sustancias químicas causantes de cáncer de modo que estuvieran predispuestos a desarrollar cáncer aún sin la presencia de una exposición a RF.

Otros estudios expusieron a los animales a RF durante períodos de hasta 22 horas al día.

Estas condiciones no se asemejan a las condiciones bajo las cuales la gente usa los teléfonos inalámbricos, de modo que no sabemos con certeza qué significan los resultados de dichos estudios para la salud humana.

Tres grandes estudios epidemiológicos se han publicado desde diciembre de 2 000.

Entre ellos, los estudios investigaron cualquier posible asociación entre el uso de teléfonos inalámbricos y el cáncer primario del cerebro, glioma, meningioma, o neuroma acústico, tumores del cerebro o de la glándula salival, leucemia u otros tipos de cáncer.

Ninguno de los estudios demostró la existencia de ningún efecto dañino para la salud originado en la exposición a RF de los teléfonos inalámbricos.

No obstante, ninguno de los estudios puede responder a preguntas sobre la exposición a largo plazo, ya que el período promedio de uso del teléfono en estos estudios fue de alrededor de tres años.

5. ¿Qué investigaciones se necesitan para decidir si la exposición a RF de los teléfonos inalámbricos representa un riesgo para la salud?

Una combinación de estudios de laboratorio y estudios epidemiológicos de gente que utiliza teléfonos inalámbricos efectivamente proporcionaría algunos de los datos necesarios.

Dentro de algunos años se podrán realizar estudios de exposición animal durante toda la vida.

Sin embargo, se necesitarían grandes cantidades de animales para proporcionar pruebas confiables de un efecto promotor del cáncer, si existiera.

Los estudios epidemiológicos pueden proporcionar datos directamente aplicables a poblaciones humanas, pero puede ser necesario un seguimiento de 10 años o más para proporcionar respuestas acerca de algunos efectos sobre la salud, como lo sería el cáncer.

Esto se debe a que al intervalo entre el momento de la exposición a un agente cancerígeno y el momento en que se desarrollan los tumores, en caso de hacerlo, puede ser de muchos, muchos años.

La interpretación de los estudios epidemiológicos se ve entorpecida por la dificultad de medir la exposición real a RF durante el uso cotidiano de los teléfonos inalámbricos.

Muchos factores afectan esta medición, como el ángulo al que se sostiene el teléfono, o el modelo de teléfono que se usa.

6. ¿Qué está haciendo la FDA para averiguar más acerca de los posibles efectos en la salud de la RF de los teléfonos inalámbricos?

La FDA está trabajando con el U.S. National Toxicology Program (Programa nacional de toxicología de EE.UU.) y con grupos de investigadores en todo el mundo para asegurarse de que se lleven a cabo estudios de alta prioridad con animales para ocuparse de importantes preguntas referentes a los efectos de la exposición a la energía de radiofrecuencia (RF).

La FDA ha sido un participante líder en el Proyecto de campos electromagnéticos (EMF) internacional de la Organización Mundial de la Salud desde su origen en 1 996.

Un importante resultado de este trabajo ha sido el desarrollo de una agenda detallada de necesidades de investigación que ha impulsado el establecimiento de nuevos programas de investigación por todo el mundo.

El proyecto también ha ayudado a desarrollar una serie de documentos de información pública sobre temas de EMF.

La FDA y la Asociación de Telecomunicaciones e Internet Celular (CTIA) tienen un Acuerdo de investigación

y desarrollo en colaboración (CRADA) formal para realizar investigaciones sobre la seguridad de los teléfonos inalámbricos.

La FDA proporciona la supervisión científica, recibiendo informes de expertos de organizaciones gubernamentales, de la industria y académicas.

La investigación patrocinada por la CTIA se realiza por medio de contratos con investigadores independientes.

La investigación inicial incluirá tanto estudios de laboratorio como estudios de los usuarios de teléfonos inalámbricos.

El CRADA también incluirá una amplia evaluación de las necesidades de investigación adicionales en el contexto de los más recientes desarrollos de investigación del mundo.

7. ¿Cómo puedo averiguar cuánta exposición a energía de radiofrecuencia puedo recibir al usar mi teléfono inalámbrico?

Todos los teléfonos que se venden en Estados Unidos deben cumplir con los lineamientos de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) que limitan las exposiciones a la energía de radiofrecuencia (RF).

La FCC estableció esos lineamientos asesorada por la FDA y otras dependencias federales de salud y seguridad.

El límite de la FCC para exposición a RF de teléfonos inalámbricos se ha fijado a una Tasa de absorción específica (Specific Absorption Rate, SAR) de 1,6 watts por kilogramo (1,6 W/kg)

El límite de la FCC es consistente con los estándares de seguridad desarrollados por el Instituto de ingeniería eléctrica y electrónica (Institute of Electrical and Electronic Engineering, IEEE) y el Consejo nacional para la protección y medición de la radiación (National Council on Radiation Protection and Measurement).

El límite de exposición toma en

consideración la capacidad del cuerpo de eliminar el calor de los tejidos que absorben energía de los teléfonos inalámbricos y se ha fijado muy por debajo de los niveles que se sabe que tienen algún efecto. Los fabricantes de teléfonos inalámbricos deben informar a la FCC del nivel de exposición a RF de cada modelo de teléfono.

El sitio Web de la FCC (http://www.fcc.gov/oet/ rfsafety) ofrece direcciones para ubicar el número de certificación de la FCC en su teléfono de modo que puede encontrar el nivel de exposición de RF de su teléfono en la lista que aparece en línea.

8. ¿Qué ha hecho la FDA para medir la energía de radiofrecuencia que proviene de los teléfonos inalámbricos?

El Instituto de Ingenieros en Electrónica y Electricidad (IEEE) está desarrollando un estándar técnico para la medición de la exposición a energía de radiofrecuencia (RF) proveniente de los teléfonos inalámbricos y otros dispositivos inalámbricos con la participación y el liderazgo de científicos e ingenieros de la FDA.

El estándar denominado “Práctica recomendada para determinar la Tasa de absorción específica (SAR) pico espacial en el cuerpo humano debida a los dispositivos de comunicación inalámbrica: técnicas experimentales” establece la primera metodología consistente de pruebas para medir la tasa a la cual se deposita la RF en la cabeza de los usuarios de teléfonos inalámbricos.

El método de prueba utiliza un modelo de la cabeza humana que simula sus tejidos.

Se espera que la metodología de pruebas de SAR estandarizada mejore notablemente la consistencia de las mediciones realizadas en distintos laboratorios con el mismo teléfono.

La SAR es la medición de la cantidad de energía que absorben los tejidos, ya sea de todo el cuerpo o de una pequeña parte de él.

Se mide en W/kg (mW/g) de materia. Esta medición se emplea para determinar si un teléfono inalámbrico cumple con los lineamientos de seguridad.

9. ¿Qué pasos puedo dar para reducir mi exposición a la energía de radiofrecuencia de mi teléfono inalámbrico?

Si estos productos presentan un riesgo, cosa que en este momento no sabemos que ocurra, es probablemente muy pequeño.

Pero si le preocupa evitar incluso los riesgos potenciales, puede tomar en cuenta estos consejos sencillos para reducir al mínimo su exposición a la energía de radiofrecuencia (RF).

Dado que el tiempo es un factor clave en la cantidad de exposición que una persona puede recibir, la reducción del tiempo dedicado al uso de teléfonos inalámbricos reducirá la exposición a RF.

Si debe mantener conversaciones prolongadas con teléfonos inalámbricos todos los días, puede aumentar la distancia entre su cuerpo y la fuente de la RF, dado que el nivel de exposición cae drásticamente con la distancia.

Por ejemplo, podría usar un auricular y llevar el teléfono inalámbrico lejos del cuerpo o usar teléfonos inalámbricos conectados a una antena remota.

Reiteramos que los datos científicos no demuestran que los teléfonos inalámbricos sean dañinos.

Pero si le preocupa la exposición a RF de estos productos, puede usar medidas como las descritas arriba para reducir su exposición a RF producto del uso de teléfonos inalámbricos.

10. ¿Qué hay del uso de teléfonos inalámbricos por parte de los niños?

La evidencia científica no muestra ningún peligro para los usuarios de teléfonos inalámbricos, incluidos los niños y adolescentes.

Si desea reducir la exposición a la energía de radiofrecuencia (RF), las medidas arriba indicadas se aplicarían a niños y adolescentes que usen teléfonos inalámbricos.

La reducción del Tiempo Llamadas de teléfonos inalámbricos y aumentar la distancia entre el usuario y la fuente de RF disminuirá la exposición a RF.

Algunos grupos patrocinados por otros gobiernos han aconsejado que se desaliente el uso de teléfonos inalámbricos del todo para los niños.

Por ejemplo, el gobierno del Reino Unido distribuyó volantes con una recomendación similar en diciembre de 2 000.

Señalaron que no hay pruebas de que el uso de teléfonos inalámbricos cause tumores cerebrales u otros efectos dañinos.

Su recomendación para que se limitara el uso de teléfonos inalámbricos por parte de los niños era estrictamente precautoria, no estaba basada en ninguna evidencia científica de que exista ningún riesgo para la salud.

11. ¿Qué hay de la interferencia de los teléfonos inalámbricos con el equipo médico?

La energía de radiofrecuencia (RF) de los teléfonos inalámbricos puede interactuar con algunos dispositivos electrónicos.

Por este motivo, la FDA ayudó al desarrollo de un método de prueba detallado para medir la interferencia electromagnética (EMI) de los teléfonos inalámbricos en los marcapasos implantados y los desfibriladores.

El método de prueba ahora es parte de un estándar patrocinado por la Asociación

para el avance de la instrumentación médica (Association for the Advancement of Medical Instrumentation, AAMI).

El borrador final, un esfuerzo conjunto de la FDA, los fabricantes de dispositivos médicos y otros grupos, se concluyó a fines de 2 000.

Este estándar permitirá a los fabricantes asegurarse de que los marcapasos cardiacos y los desfibriladores estén a salvo de EMI de teléfonos inalámbricos.

La FDA ha probado aparatos para la sordera para determinar si reciben interferencia de los teléfonos inalámbricos de mano y ayudó a desarrollar un estándar voluntario patrocinado por el Instituto de Ingenieros en Electrónica y Electricidad (IEEE).

Este estándar especifica los métodos de prueba y los requisitos de desempeño de los aparatos para la sordera y los teléfonos inalámbricos de modo que no ocurra ninguna interferencia cuando una persona use al mismo tiempo un teléfono y un herramienta para la sordera que sean "compatibles". Este estándar fue aprobado por la IEEE en 2 000.

La FDA sigue supervisando el uso de los teléfonos inalámbricos para detectar posibles interacciones con otros dispositivos médicos.

Si se determinara que se presenta una interferencia dañina, la FDA realizará las pruebas necesarias para evaluar la interferencia y trabajará para resolver el problema.

12. ¿Dónde puedo hallar información adicional?

Para obtener información adicional, por favor consulte los recursos siguientes:

Página Web de la FDA sobre teléfonos inalámbricos (http://www.fda.gov/cellphones)

Programa de seguridad de RF de la Comisión Federal de Comunicaciones

(FCC) (http://www.fcc.gov/oet/rfsafety)

Comisión Internacional para la Protección contra Radiación no Ionizante (http://www.icnirp.de)

Proyecto de EMF internacional de la Organización Mundial de la Salud (OMS) (http://www.who.int/peh-emf/en/)

Junta Nacional de Protección Radiológica (R.U.) (http://www.hpa.org.uk/radiation/)

LG ELECTRONICS MEXICO, S.A. DE C.V.

SOR JUANA INES DE LA CRUZ No. 555

COLONIA SAN LORENZO

TLALNEPANTLA ESTADO DE MEXICO

C.P.54033

TELÉFONO: (55) 5321 1919

01 800 347 1919

POLIZA DE GARANTIA

LG Electronics México, S.A. de C.V. garantiza los **Teléfonos celulares** dentro del período de **1 año** en todas sus partes y 6 meses en su batería y accesorios, y la mano de obra empleada en la reparación de este equipo de acuerdo a las siguientes:

CONDICIONES

- El servicio de garantía limitada solo podrá ser efectuado por nuestros Centros de Servicio Autorizados, siempre y cuando los productos LG hayan sido vendidos por LG Electronics México, S.A. de C.V., así como sus distribuidores autorizados dentro de la República Mexicana. El centro de Servicio Autorizado más cercano a usted podrá ser consultado en la siguiente dirección de Internet: http://mx.lgservice.com o a los siguientes teléfonos: 5321 1919 o 01800 347 1919.
- Para hacer efectiva la presente garantía limitada se deberá presentar el producto y esta póliza debidamente llenada y sellada por el establecimiento donde se realizó la compra o el comprobante (factura) a cualquiera de nuestros Centros de Servicio Autorizados en la República Mexicana en los cuales se podrán adquirir de igual forma, las partes, componentes y/o accesorios de este producto.
- La empresa se compromete a otorgar el soporte de: diagnóstico, reparación o intercambio (según sea el caso),de cubrir los gastos de transportación que se deriven; siempre y cuando éste se encuentre dentro del período de garantía, y dicho producto se haya operado de acuerdo a las instrucciones que contiene el instructivo de uso que lo acompaña.
- Las refacciones y partes utilizadas para la reparación del aparato no tendrán ningún costo para el cliente, siempre y cuando el período de garantía estipulado en la presente póliza no se haya terminado.
- El tiempo de reparación del producto en ningún caso será mayor de 30 días hábiles contados a partir de la fecha de recepción en cualquiera de nuestros Centros de Servicio Autorizados.
- El teléfono celular y sus accesorios deberán ser operados en las condiciones establecidas en el manual de instrucciones anexo.

ESTA GARANTÍA NO SERA VALIDA EN LOS SIGUIENTES CASOS

- Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

En caso de extravío de la presente póliza, el consumidor puede solicitar una reposición con el establecimiento de compra o con LG Electronics México, S.A. de C.V., con previa presentación de su comprobante de compra (factura).

PRODUCTO:_____ MODELO:_____ SERIE:_____

DISTRIBUIDOR:_____ DIRECCIÓN:_____ COLONIA:_____

CIUDAD:_____ ESTADO:_____

FECHA DE ENTREGA:_____

SELLO DE TIENDA

OFICINAS REGIONALES DE SERVICIO

México, D.F.	(55) 5321 1919	Av. Sor Juana Inés de la Cruz No.555, Col. San Lorenzo Tlalnepantla, Edo. Mex., C.P. 54033
Guadalajara	(33) 3647 4986	Av. Arcos No. 687, Col. Jardines del Bosque, Guadalajara, Jalisco, C.P. 44520
Monterrey	(81) 1089 4010	Apodaca Technology Park, Boulevard Apodaca No. 900, Apodaca, Nuevo León, C.P. 66600
Mérida	(99) 9942 0204	Periférico Norte km 27 entre salida carretera a Cholul y carretera Progreso Tablaje Catastral 18382 y 15639, Mérida Yucatán C.P.97300

OFICINAS REGIONALES DE SERVICIO

Teléfono sin costo 01 800 347 1919 y en el Distrito Federal 5321 1919

Fax sin costo 01 800 347 1296

Página web http://mx.lgservice.com

COMERCIALIZADOR:

LG Electronics México, S.A. de C.V.

Av. Sor Juana Inés de la Cruz No.555, Col. San Lorenzo Tlalnepantla, Edo. de Mex., C.P. 54033, Tel: 5321 1919

LG ELECTRONICS MEXICO, S.A. DE C.V.
SOR JUANA INES DE LA CRUZ No. 555
COLONIA SAN LORENZO
TLALNEPANTLA ESTADO DE MEXICO
C.P.54033
TELEFONO: (55) 5321 1919
01 800 347 1919

MEMO